Evropský parlament
2024-2029

Výbor pro zaměstnanost a sociální věci

2025/2131(INL)

26.9.2025

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY 1 - 312

Návrh zprávy
Jana Toom
(PE775.632v01-00)

Směrnice o spravedlivé transformaci v oblasti práce: zajištění tvorby pracovních míst a oživení místních ekonomik
(2025/2131(INL))

Pozměňovací návrh 1
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
– s ohledem na článek ***225*** Smlouvy o fungování Evropské unie,	– s ohledem na článek ***153*** Smlouvy o fungování Evropské unie,

Or. en

Pozměňovací návrh 2
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Právní východisko 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
– s ohledem na sdělení Komise ze dne 11. prosince 2019 nazvané „Zelená dohoda pro Evropu“ (COM(2019)0640),	***vypouští se***

Or. fr

Pozměňovací návrh 3
Jana Toom

Návrh usnesení
Právní východisko 12 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na zprávu o posouzení evropské přidané hodnoty ze září 2025 s názvem „Směrnice o spravedlivé transformaci v oblasti práce: zajištění tvorby pracovních míst a oživení místních ekonomik“,

Or. en

Pozměňovací návrh 4
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Právní východisko 12 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na své usnesení ze dne 23. listopadu 2023 o tvorbě pracovních míst: spravedlivá transformace a společensky odpovědné investování,

Or. en

Pozměňovací návrh 5
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Právní východisko 12 b (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na usnesení Mezinárodní organizace práce (ILO) týkající se spravedlivé transformace na environmentálně udržitelné ekonomiky a společnosti pro všechny[1a],
	[1a] ILC.111/Resolution V, 16. června 2023.

Or. en

Pozměňovací návrh 6
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Právní východisko 12 c (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na zprávu Enrica Letty ze dne 10. dubna 2024 nazvanou „Much more than a market“ („Mnohem více než jen trh“),
	[1a]
	https://www.consilium.europa.eu/media/ny3j24sm/much-more-than-a-market-report-by-enrico-letta.pdf

Or. en

Pozměňovací návrh 7
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Právní východisko 13

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
– s ohledem na zprávu Maria Draghiho ze září 2024 nazvanou „Budoucnost evropské konkurenceschopnosti“(dále jen „Draghiho zpráva“),	***vypouští se***

Or. el

Pozměňovací návrh 8
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Právní východisko 13

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
– s ohledem na zprávu Maria Draghiho ze září 2024 nazvanou „Budoucnost evropské konkurenceschopnosti“(dále jen	***vypouští se***

„Draghiho zpráva“),

Or. fr

Pozměňovací návrh 9
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 14 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na své usnesení ze dne 10. září 2025 o úloze politiky soudržnosti při podpoře spravedlivé transformace,

Or. en

Pozměňovací návrh 10
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Právní východisko 15

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
– s ohledem na doporučení Rady o spravedlivé transformaci na klimatickou neutralitu z roku 2022,	***vypouští se***

Or. fr

Pozměňovací návrh 11
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 16 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na své usnesení ze dne 17. prosince 2020 o silné sociální Evropě pro spravedlivou transformaci,

Or. en

Pozměňovací návrh 12
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Právní východisko 16 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na dokument Politické směry pro Evropskou komisi na období 2024–2029[1a],
	[1a] https://commission.europa.eu/document/download/e6cd4328-673c-4e7a-8683-f63ffb2cf648_cs

Or. en

Pozměňovací návrh 13
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Právní východisko 16 b (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na sdělení Komise ze dne 26. února 2025 o čistém průmyslu (COM(2025)85) [1a],
	[1a] https://eur-lex.europa.eu/legal-content/CS/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0085

Or. en

Pozměňovací návrh 14
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 16 b (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na své usnesení ze dne 23. listopadu 2023 o tvorbě pracovních míst: spravedlivá transformace a společensky odpovědné investování,

Or. en

Pozměňovací návrh 15
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Právní východisko 16 c (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na sdělení Komise z července 2025 „Rámec pro opatření státní podpory na podporu Dohody o čistém průmyslu“ (C/2025/3602),

Or. en

Pozměňovací návrh 16
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 16 c (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na sdělení Komise ze dne 26. února 2025 o čistém průmyslu

(COM(2025)85) [1a],

[1a] https://eur-lex.europa.eu/legal-content/CS/TXT/PDF/?uri=CELEX:52025DC0085

Or. en

Pozměňovací návrh 17
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 16 d (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na prohlášení z La Hulpe ze dne 16. dubna 2024 o budoucnosti evropského pilíře sociálních práv,
	[1a] https://wayback.archive-it.org/12710/20240718201828/https://belgian-presidency.consilium.europa.eu/media/bj0adazv/declaration-finale.pdf

Or. en

Pozměňovací návrh 18
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Právní východisko 16 d (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na své usnesení ze dne 23. listopadu 2023 o tvorbě pracovních míst: spravedlivá transformace a společensky odpovědné investování,

Or. en

Pozměňovací návrh 19
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Právní východisko 16 e (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na klíčová sdělení výborů EMCO a SPC o provádění doporučení Rady ohledně zajištění spravedlivé transformace na klimatickou neutralitu ze dne 17. listopadu 2023[1a],
	[1a] https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-15439-2023-ADD-1/en/pdf

Or. en

Pozměňovací návrh 20
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 16 e (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na stanovisko Výboru pro zaměstnanost (EMCO) Rady Evropské unie ze dne 6. června 2025[1a] k důležitým aspektům kvality pracovních míst,
	[1a] https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-9417-2025-INIT/cs/pdf

Or. en

Pozměňovací návrh 21
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 16 f (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na své usnesení ze dne 9. září 2025 o zadávání veřejných zakázek;

Or. en

Pozměňovací návrh 22
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 16 g (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na sdělení Komise o rámci pro opatření státní podpory na podporu Dohody o čistém průmyslu ze dne 25. června 2025[1a], ***[1a] https://eur-lex.europa.eu/legal-content/CS/TXT/?uri=CELEX%3A52025XC03602&qid=1759766596060***

Or. en

Pozměňovací návrh 23
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 16 h (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

– s ohledem na klíčová sdělení výborů EMCO a SPC o provádění doporučení Rady ohledně zajištění spravedlivé transformace na klimatickou neutralitu ze dne 17. listopadu 2023[1a],

[1a] https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-15439-2023-ADD-1/en/pdf

Or. en

Pozměňovací návrh 24
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Právní východisko 16 i (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	– s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru ze dne 4. prosince 2024[1a] o Vypracování legislativního návrhu a politických nástrojů EU v oblasti spravedlivé transformace s cílem posílit sociální rozměr Zelené dohody pro Evropu,

[1a] https://eur-lex.europa.eu/legal-content/CS/TXT/?uri=pi_eesc%3AEESC-2024-01077-AS

Or. en

Pozměňovací návrh 25
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají hluboký transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ***ke klimaticky neutrálnímu a*** digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má ***zásadní*** význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy; ***vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, zda bude transformace spravedlivá a inkluzivní pro pracovníky, podniky a dotčené regiony;***	A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají hluboký transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště ***a že pro ně představuje značné náklady***; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu k digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy;

Or. fr

Pozměňovací návrh 26
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají ***hluboký*** transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie ***má zásadní význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy***; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, ***zda bude transformace spravedlivá a inkluzivní pro pracovníky***, podniky a dotčené regiony;	A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají ***hluboce negativní*** transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie ***je nesprávně posouzená a neprokázaná zelená fantazie***; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, ***že pracovníci***, podniky a dotčené regiony ***budou tlačeny k tomu považovat ztráty za normální***;

Or. en

Pozměňovací návrh 27
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají hluboký transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má zásadní význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, zda bude transformace spravedlivá a inkluzivní pro pracovníky, podniky a ***dotčené*** regiony;	A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají hluboký transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště ***i na lidi***; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má zásadní význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, zda bude transformace spravedlivá a inkluzivní pro pracovníky, podniky a regiony; ***vzhledem k tomu, že spravedlivá transformace sama by mohla přinést přínosy ve výši 261 miliard EUR ročně, zejména díky řešení sociálních nerovností a regionálních rozdílů[1a];***
	[1a] https://www.europarl.europa.eu/RegData/etudes/BRIE/2022/730346/EPRS_BRI(2022)730346_EN.pdf

Or. en

Pozměňovací návrh 28
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají hluboký	A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají hluboký

transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má zásadní význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, zda bude transformace spravedlivá a inkluzivní pro pracovníky, podniky a dotčené regiony;	transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má zásadní význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, zda bude transformace spravedlivá a inkluzivní pro pracovníky, podniky a dotčené regiony***, jak v oblastech s bezprostředním dopadem, tak v rámci globálních hodnotových řetězců v rámci činností podniků***;

Or. en

Pozměňovací návrh 29
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají hluboký transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má zásadní význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, zda bude transformace spravedlivá a inkluzivní pro pracovníky, podniky a dotčené regiony;	A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají ***různý*** hluboký transformační vliv na evropské ekonomiky, ***společnosti,*** regiony a pracoviště a ***vyžadují komplexní opatření v oblasti sociální politiky a politiky zaměstnanosti, aby se zabránilo nepříznivým dopadům a podpořila hospodářská, sociální a územní soudržnost***; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má zásadní význam pro ***dlouhodobou prosperitu, dobré životní podmínky,*** udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, zda bude transformace spravedlivá

a inkluzivní pro pracovníky, podniky a dotčené regiony a ***zda přispěje k sociální spravedlnosti pro všechny, se zvláštním důrazem na ty nejzranitelnější, aby se zajistilo, že nikdo nezůstane pozadu***;

Or. en

Pozměňovací návrh 30
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají hluboký transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má zásadní význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, zda bude transformace spravedlivá a inkluzivní pro pracovníky, podniky a dotčené regiony;	A. vzhledem k tomu, že zelená a digitální transformace mají hluboký transformační vliv na evropské ekonomiky, regiony a pracoviště; vzhledem k tomu, že zajištění účinného přechodu ke klimaticky neutrálnímu a digitalizovanému hospodářství a snížení závislosti na dodávkách energie má zásadní význam pro udržitelnost, růst a konkurenceschopnost Evropy; vzhledem k tomu, že konečný úspěch souběžné transformace bude do značné míry záviset na tom, zda bude transformace spravedlivá a inkluzivní pro pracovníky, podniky a dotčené regiony a ***umožní členským státům dostatečnou flexibilitu při volbě cest, které nejlépe odpovídají jejich hospodářské a sociální realitě***;

Or. en

Pozměňovací návrh 31
Pál Szekeres, Séverine Werbrouck, Nikola Bartůšek, Mélanie Disdier, Marie Dauchy

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

Aa. vzhledem k tomu, že rozumná a proveditelná realizace ekologické a digitální transformace má potenciál uskutečnit hlubokou a udržitelnou transformaci evropských ekonomik, regionů a trhů práce; vzhledem k tomu, že pro dlouhodobou udržitelnost a hospodářský růst Evropy je nezbytné zajistit účinnou a cenově dostupnou transformaci na rozvinutou a digitalizovanou ekonomiku a zároveň snížit závislost dodávek energie na všech hlavních zahraničních ekonomikách; vzhledem k tomu, že konečný úspěch transformace závisí na tom, zda bude probíhat spravedlivě a inkluzivně a zohledňovat na zájmy pracovníků, podniků a dotčených regionů, a zda bude podpořena finančně životaschopnými inovativními technologiemi a obecně dostupnou energií; vzhledem k tomu, že je třeba více zdůrazňovat, že současné problémy, kterým čelí evropský trh práce, jsou částečně způsobeny nedostatkem kvalifikované pracovní síly a přílivem nekvalifikovaných nelegálních migrantů, což dokládá sdělení Evropské komise, že v Evropské unii v současné době pobývá více než 7 milionů nezaměstnaných migrantů [1a];

[1a] Zpráva Evropské komise z roku 2025 o zaměstnanosti a sociálním vývoji v Evropě uvádí, že v EU více než sedm milionů migrantů ze zemí mimo EU není součástí pracovní síly. https://op.europa.eu/cs/publication-detail/-/publication/17b34170-8138-11ef-a67d-01aa75ed71a1

Or. en

Pozměňovací návrh 32
Jana Toom

Návrh usnesení

Bod odůvodnění A a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Aa. vzhledem k tomu, že dopady dvojí transformace na zaměstnanost jsou v Unii asymetrické; vzhledem k tomu, že dekarbonizace má silnější negativní socioekonomický dopad na regiony s vysokým podílem zaměstnanosti v těžebním a důlním odvětví; vzhledem k tomu, že pozitivní dopad na zaměstnanost bude s větší pravděpodobností rozložen do různých regionů;

Or. en

Pozměňovací návrh 33
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod odůvodnění A a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Aa. vzhledem k tomu, že transformace musí být řízena tak, aby zajišťovala sociální začlenění, omezení chudoby a nerovností a využívala potenciál pro vytváření kvalitních pracovních míst, podporu demokracie v práci, zajištění kvalitního zaměstnání a důstojných pracovních podmínek, ochranu práv pracovníků a zvýšení pracovních standardů ve všech odvětvích;

Or. en

Pozměňovací návrh 34
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení

Bod odůvodnění A b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ab. vzhledem k tomu, že trhy práce v EU zůstávají územně rozdělené a že kvalita pracovních míst a pracovní smlouvy vykazuje nárůst nestandardních forem, zejména u mladých lidí;

Or. en

Pozměňovací návrh 35
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na uhlíkově neutrální ekonomiku by mělo nejen podporovat přechod na nová pracovní místa v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví klimaticky neutrálním a čistým průmyslovým odvětvím a technologiím, aby mohla sloužit osobám žijícím na zasažených územích; vzhledem k tomu, že je důležité, aby pracovníci a uchazeči o zaměstnání cítili při zvládání transformací podporu, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením a přijetím;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 36
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na uhlíkově neutrální ekonomiku by mělo nejen podporovat přechod na nová pracovní místa v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví klimaticky neutrálním a čistým průmyslovým odvětvím a technologiím***,*** ***aby mohla sloužit osobám žijícím*** na zasažených územích; vzhledem k tomu, že je důležité, aby pracovníci a uchazeči o zaměstnání cítili při zvládání transformací podporu, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením ***a přijetím***;	B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na uhlíkově neutrální ekonomiku by mělo nejen podporovat přechod na nová pracovní místa v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví klimaticky neutrálním a čistým průmyslovým odvětvím a technologiím ***ve spolupráci s osobami žijícími*** na zasažených územích; vzhledem k tomu, že je důležité, aby pracovníci a uchazeči o zaměstnání cítili při zvládání transformací podporu ***prostřednictvím včasného a trvalého sociálního dialogu, společných návrhů a transparentního rozhodování***, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením***, důvěrou a trvalým demokratickým mandátem***; ***vzhledem k tomu, že, jak ukázal výzkum Eurofoundu,[1a] široké zapojení občanské společnosti, sociálních partnerů a veřejných orgánů do procesu transformace má zásadní význam pro zajištění a spravedlivé rozdělení výnosů z hospodářské činnosti a zdrojů, jakož i pro řešení konfliktů;***
	[1a] Eurofound (2024), Vytvoření nové společenské smlouvy pro spravedlivou transformaci: Funguje partnerství? https://www.eurofound.europa.eu/cs/publications/all/creating-new-social-contract-just-transition-partnership-working
	Or. en

Pozměňovací návrh 37
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na ***uhlíkově neutrální*** ekonomiku by mělo nejen podporovat ***přechod na nová pracovní místa*** v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví ***klimaticky neutrálním a čistým*** průmyslovým odvětvím a technologiím***, aby mohla sloužit osobám žijícím na zasažených územích; vzhledem k tomu, že je důležité, aby pracovníci a uchazeči o zaměstnání cítili při zvládání transformací podporu, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením a přijetím***;	B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na ekonomiku ***odpovědnější za znečištění, které generuje,*** by mělo nejen podporovat ***investice do nových pracovních míst*** v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví ***čistějším*** průmyslovým odvětvím a technologiím;

Or. fr

Pozměňovací návrh 38
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na uhlíkově neutrální ekonomiku by mělo nejen podporovat přechod na nová pracovní místa v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví ***klimaticky neutrálním*** a čistým průmyslovým odvětvím a technologiím, aby mohla sloužit osobám žijícím na zasažených územích; vzhledem k tomu, že je důležité, aby pracovníci a uchazeči o zaměstnání cítili při zvládání transformací podporu, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením a přijetím;	B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na uhlíkově neutrální ekonomiku by mělo nejen podporovat přechod na nová pracovní místa v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví ***nízkouhlíkovým*** a čistým průmyslovým odvětvím a technologiím, aby mohla sloužit osobám žijícím na zasažených územích; ***vzhledem k tomu, že celé regiony a průmyslová odvětví závislá na fosilních palivech budou muset být do roku 2050 přetvořena***; vzhledem k tomu, že je důležité, aby pracovníci a uchazeči o zaměstnání cítili při zvládání transformací podporu, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením a přijetím;

Or. en

Pozměňovací návrh 39
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na uhlíkově neutrální ekonomiku by mělo nejen podporovat přechod na nová pracovní místa v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví klimaticky neutrálním a čistým průmyslovým odvětvím a technologiím, aby mohla sloužit osobám žijícím na zasažených územích; vzhledem k tomu, že je důležité, aby pracovníci a uchazeči o zaměstnání cítili při zvládání transformací podporu, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením a přijetím;	B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na uhlíkově neutrální ekonomiku by mělo nejen podporovat přechod na nová pracovní místa v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví klimaticky neutrálním a čistým průmyslovým odvětvím a technologiím, aby mohla sloužit osobám***, zejména těm*** žijícím na ***více*** zasažených územích; vzhledem k tomu, že je důležité, aby pracovníci a uchazeči o zaměstnání cítili při zvládání transformací podporu, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením a přijetím ***a být efektivnější***;

Or. en

Pozměňovací návrh 40
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na uhlíkově neutrální ekonomiku by mělo nejen podporovat přechod na nová pracovní místa v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví	B. vzhledem k tomu, že řízení přechodu na uhlíkově neutrální ekonomiku by mělo nejen podporovat přechod na nová ***kvalitní*** pracovní místa v nově vznikajících sektorech, ale také zachovat a přizpůsobit stávající pracovní místa a odvětví

klimaticky neutrálním a čistým průmyslovým odvětvím a technologiím, aby mohla sloužit osobám žijícím na zasažených územích; vzhledem k tomu, že je důležité, aby pracovníci a uchazeči o zaměstnání ***cítili*** při zvládání transformací ***podporu***, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením a přijetím;	klimaticky neutrálním a čistým průmyslovým odvětvím a technologiím, aby mohla sloužit osobám žijícím na zasažených územích; vzhledem k tomu, že je důležité, aby ***všichni, a to i*** pracovníci a uchazeči o zaměstnání ***byli*** při zvládání transformací ***podporováni***, mají-li se cíle strategie do roku 2050 setkat s větším pochopením a přijetím;

Or. en

Pozměňovací návrh 41
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ba. vzhledem k tomu, že kromě nutnosti zajistit, aby dostatečný počet osob vstupujících na trh práce získal dovednosti potřebné pro ekonomiku budoucnosti, další výzva spočívá v překvalifikování pracovníků, zejména s cílem uspokojit současné a vyvíjející se potřeby trhu práce; vzhledem k tomu, že pro starší pracovníky a zejména pro pracovníky s nízkou kvalifikací je to často obtížnější a mohou se potýkat s většími překážkami při zvyšování kvalifikace a při ucházení se o nová pracovní místa; vzhledem k tomu, že se objevuje také prostorový problém, jelikož pracovní místa v nízkouhlíkovém hospodářství mohou být vytvářena v místech, která se velmi liší od míst, kde dochází ke ztrátám pracovních míst; vzhledem k tomu, že úsilí v oblasti vzdělávání a odborné přípravy musí být s politikami spravedlivého transformace úzce propojeno; vzhledem k tomu, že znevýhodnění pracovníci a komunity budou potřebovat cílenou podporu, aby se zajistilo, že nebudou opomenuti;

Or. en

Pozměňovací návrh 42
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Bb. vzhledem k tomu, že ekologická transformace vyžaduje značné investice do rekvalifikace a zvyšování kvalifikace s cílem vybavit pracovníky požadovanými technickými dovednostmi (specifickými pro každé povolání) a základními (měkkými) dovednostmi; vzhledem k tomu, že nedostatky v oblasti dovedností a nedostatek na trhu práce jsou téměř nevyhnutelné, kdykoli se objeví jakýkoli nový produkt nebo služba, a že zelená a digitální ekonomika není výjimkou; a vzhledem k tomu, že integrovaná skladba politik kombinující rozvoj dovedností, finanční a průmyslovou politiku je klíčovým faktorem pro konkurenceschopnost, investice a udržitelnou tvorbu pracovních míst;

Or. en

Pozměňovací návrh 43
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Bc. vzhledem k tomu, že vytvoření evropské mapy dovedností a kvalifikací je důležitým nástrojem pro posílení konkurenceschopnosti, zajištění

relevantnosti a mobility na trhu práce a pro podporu podnikatelů a podniků v přístupu k pracovní síle vybavené technickými i průřezovými kompetencemi;

Or. en

Pozměňovací návrh 44
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Bd. vzhledem k tomu, že učení nebo zlepšování určitých základních dovedností bude mít pravděpodobně větší význam pro zaměstnatelnost dané osoby než dovednosti a kompetence, které jsou vysoce specifické pro určitá povolání nebo technologie; vzhledem k tomu, že kompetence v oblasti gramotnosti a matematické gramotnosti, jakož i v oblasti rozhodování, týmové práce a komunikace mají zásadní význam, neboť ovlivňují schopnost lidí dobře fungovat v týmech, čímž se zvyšuje jejich přizpůsobivost a profesní mobilita;

Or. en

Pozměňovací návrh 45
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B e (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Be. vzhledem k tomu, že hospodářská transformace Evropy vyžaduje silné zaměření na konkurenceschopnost a růst;

vzhledem k tomu, že pro přilákání soukromých investic jsou nezbytné snížení byrokracie a zajištění efektivního využívání finančních prostředků; vzhledem k tomu, že je nutné podnikatelům a tvůrcům pracovních míst poskytnout vhodné podmínky pro investice a rozvoj; a vzhledem k tomu, že politiky v oblasti dovedností by měly být zaměřeny na poptávku na trhu práce a kombinovat rekvalifikace, zvyšování kvalifikace, odborné vzdělávání a přípravu a celoživotní učení s cílem vytvořit pracovní sílu, která posílí strategickou autonomii Evropy;

Or. en

Pozměňovací návrh 46
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod odůvodnění B f (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Bf. vzhledem k tomu, že evropské strategie v oblasti dovedností, konkurenceschopnosti a investic by měly vytvářet příležitosti jak pro velké podniky, tak pro malé a střední podniky, a zároveň by měly řešit vnitrostátní, regionální a místní potřeby; vzhledem k tomu, že politiky, které posilují průmyslovou kapacitu, podporují podnikání a vytvářejí pracovní sílu s dovednostmi přizpůsobenými místním podmínkám, jsou nezbytné k zajištění toho, aby všichni Evropané mohli těžit z růstu a inovací; vzhledem k tomu, že je důležité, aby občané v městských i venkovských oblastech byli do spravedlivé transformace, která vyvažuje konkurenceschopnost a solidaritu, zapojení a aby ji podporovali a mohli si být jisti, že jejich práce, přínos a způsob

života budou chráněny a nikdo nebude opominut;

Or. en

Pozměňovací návrh 47
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie má za cíl nebo může pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, Fond pro spravedlivou transformaci, Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost), v legislativním a politickém rámci stále existují mezery, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu a sociální dialog; vzhledem k tomu, že pouze opatření na úrovni Unie mohou zajistit skutečnou přidanou hodnotu a souběžnou vzestupnou sociální konvergenci, aby se příslib „nikoho neopomíjet“ stal skutečností;	***vypouští se***

Or. fr

Pozměňovací návrh 48
Miriam Lexmann, Henrik Dahl, Andrea Wechsler, Arba Kokalari, Angelika Winzig, Raúl de la Hoz Quintano

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie má za cíl nebo může pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, Fond pro spravedlivou transformaci, Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost), v legislativním a politickém rámci stále existují mezery, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu a sociální dialog; vzhledem k tomu, že pouze opatření na úrovni Unie mohou zajistit skutečnou přidanou hodnotu a souběžnou vzestupnou sociální konvergenci, aby se příslib „nikoho neopomíjet“ stal skutečností;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 49
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie má za cíl nebo může pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, Fond pro spravedlivou transformaci, Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost)***, v legislativním a politickém rámci stále existují mezery***, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu a sociální dialog; vzhledem k tomu, že ***pouze opatření na úrovni*** Unie ***mohou zajistit skutečnou***	C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie má za cíl nebo může pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, Fond pro spravedlivou transformaci, Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost) ***a že potřebují být revidovány***, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu a sociální dialog; vzhledem k tomu, že Unie ***by se měla zaměřit na podporu členských států v oblastech, kde evropská spolupráce***

přidanou hodnotu a ***souběžnou vzestupnou sociální konvergenci, aby se příslib „nikoho neopomíjet“ stal skutečností***;	***přináší jasnou*** přidanou hodnotu***,*** a ***zároveň se vyhnout univerzálním přístupům, které by mohly narušit vnitrostátní modely trhu práce a tradice***;

Or. en

Pozměňovací návrh 50
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie má za cíl ***nebo může*** pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, Fond pro spravedlivou transformaci, Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost), v legislativním a politickém rámci stále existují mezery, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu a sociální dialog; vzhledem k tomu, že pouze opatření na úrovni ***Unie*** mohou zajistit skutečnou přidanou hodnotu ***a souběžnou vzestupnou sociální konvergenci, aby se příslib „nikoho neopomíjet“ stal skutečností***;	C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie a ***dotací daňových poplatníků*** má za cíl pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, Fond pro spravedlivou transformaci, Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost), v legislativním a politickém rámci stále existují mezery, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu a sociální dialog; vzhledem k tomu, že pouze opatření na úrovni ***členského státu*** mohou zajistit skutečnou přidanou hodnotu;

Or. en

Pozměňovací návrh 51
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie má za cíl nebo může pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, Fond pro spravedlivou transformaci, Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost), v legislativním a politickém rámci stále existují mezery, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu ***a*** sociální dialog; vzhledem k tomu, že pouze opatření na úrovni Unie mohou zajistit skutečnou přidanou hodnotu a souběžnou vzestupnou sociální konvergenci, aby se příslib „nikoho neopomíjet“ ***stal*** skutečností;	C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie má za cíl nebo může pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, ***Evropský fond pro přizpůsobení se globalizaci,*** Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost), v legislativním a politickém rámci stále existují mezery, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu***,*** sociální dialog ***a příležitosti ke vzdělávání a odborné přípravě***; vzhledem k tomu, že pouze opatření na úrovni Unie mohou zajistit skutečnou přidanou hodnotu a souběžnou vzestupnou sociální konvergenci, aby se příslib „nikoho neopomíjet“ a ***zásady evropského pilíře sociálních práv staly*** skutečností;

Or. en

Pozměňovací návrh 52
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie má za cíl nebo může pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, Fond pro spravedlivou transformaci, Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost)***,*** v legislativním a politickém rámci stále existují mezery, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu a sociální dialog;	C. vzhledem k tomu, že ačkoli řada důležitých legislativních a nelegislativních iniciativ Unie má za cíl nebo může pomoci řešit dopady souběžné transformace (zejména mechanismus pro spravedlivou transformaci, Fond pro spravedlivou transformaci, Unie dovedností, Sociální fond pro klimatická opatření, ESF+ a Nástroj pro oživení a odolnost) a ***posílit konkurenceschopnost;*** v legislativním a politickém rámci stále existují mezery, pokud jde o narušení situace na pracovišti, práva pracovníků, sociální ochranu

vzhledem k tomu, že pouze opatření na úrovni Unie mohou zajistit skutečnou přidanou hodnotu a souběžnou vzestupnou sociální konvergenci, aby se příslib „nikoho neopomíjet“ stal skutečností;	a sociální dialog; vzhledem k tomu, že pouze opatření na úrovni Unie mohou zajistit skutečnou přidanou hodnotu a souběžnou vzestupnou sociální konvergenci, aby se příslib „nikoho neopomíjet“ stal skutečností;
	Or. en

Pozměňovací návrh 53
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod odůvodnění C a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Ca. vzhledem k tomu, že podle výzkumu nadace Eurofound[1b] se aspekty související s dvojitou transformací v kolektivních smlouvách téměř nevyskytují a zdá se, že zástupci zaměstnanců jsou v případech restrukturalizace související se ekologickou a digitální transformací zapojeni méně než v jiných případech restrukturalizace;
	[1b] Eurofound (2024), Vytvoření nové sociální smlouvy pro spravedlivou transformaci: Funguje partnerství? https://www.eurofound.europa.eu/cs/publications/all/creating-new-social-contract-just-transition-partnership-working
	Or. en

Pozměňovací návrh 54
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva konstatuje, že téměř 80 % malých a středních podniků má potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů sociálního zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období;	***vypouští se***

Or. el

Pozměňovací návrh 55
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva konstatuje, že téměř 80 % malých a středních podniků má potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů sociálního	D. ***vzhledem k tomu, že investicemi do rozvoje vysoce kvalifikovaných pracovníků může EU podpořit příznivý cyklus zvyšování produktivity, vyšších mezd a větší hospodářské rovnosti; vzhledem k tomu, že téměř 50 % dospělých může potřebovat rekvalifikaci nebo zvýšení kvalifikace[1a]; vzhledem k tomu, že jen v odvětví energetiky EU bude do roku 2030 potřeba nejméně 145 000 kvalifikovaných pracovníků[2a]; vzhledem k tomu, že čisté technologie jsou jednou z hnacích sil hospodářské prosperity v Evropě a jen v roce 2023***

zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období;	***přispěly ke 30 % růstu EU a vytvořily miliony pracovních míst[3a];*** vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva konstatuje, že téměř 80 % malých a středních podniků má potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů sociálního zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období; ***vzhledem k tomu, že existuje riziko, že se nedostatky v oblasti dovedností budou týkat spíše starších pracovníků, pracovníků s nízkou kvalifikací a žen;***
	[1a] https://www.cedefop.europa.eu/en/publications/4223#group-downloads
	[2a] https://op.europa.eu/cs/publication-detail/-/publication/4826f429-0545-11f0-b1a3-01aa75ed71a1
	[3a] https://www.cedefop.europa.eu/en/news/green-transition-creates-more-jobs-it-destroys
	Or. en

Pozměňovací návrh 56
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že ***Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva konstatuje, že*** téměř 80 % malých a středních podniků má potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; ***vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů sociálního zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období;***	D. vzhledem k tomu, že téměř 80 % malých a středních podniků má potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi;

Or. fr

Pozměňovací návrh 57
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že ***Draghiho zpráva konstatuje***, že ***téměř 80 %*** malých a středních podniků ***má*** potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; vzhledem k tomu, že ***Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů***	D. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že ***čtyři z pěti*** malých a středních podniků v ***EU uvádějí***, že mají potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; vzhledem k tomu, že ***úpadek systémů vzdělávání a odborné přípravy, zejména vzdělávání a odborné přípravy dospělých, nepřipravuje na souběžnou transformaci vzhledem k tomu, že účast na vzdělávání***

sociálního zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období;	***dospělých je stále nedostatečná, neboť pouze 39,5 % dospělých se za rok zapojí do vzdělávání[1a], což je hluboko pod cílem alespoň 60 % pro rok 2030, k jehož dosažení by bylo třeba, aby se do odborné přípravy zapojilo přibližně dalších 50 milionů pracovníků[1b];***
	[1a] https://eur-lex.europa.eu/legal-content/CS/TXT/PDF/?uri=CELEX%3A52025DC0090
	[1b] Draghiho zpráva, s. 37.
	Or. en

Pozměňovací návrh 58
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva konstatuje, že téměř 80 % malých a středních podniků má potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů sociálního zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období;	D. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva konstatuje, že téměř 80 % malých a středních podniků má potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů sociálního zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období; ***vzhledem k tomu, že silné a přiměřeně financované systémy sociálního zabezpečení a sociální ochrany jsou nezbytným předpokladem pro***

zajištění spravedlivé transformace na klimatickou neutralitu a digitální transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 59
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
D. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva konstatuje, že téměř 80 % malých a středních podniků má potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů sociálního zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období;	D. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva označuje přetrvávající nedostatek kvalifikovaných pracovníků za překážku inovací, přijímání technologií a úsilí o dekarbonizaci, což zase brzdí růst a konkurenceschopnost; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva konstatuje, že téměř 80 % malých a středních podniků má potíže najít pracovníky se správnými dovednostmi; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů sociálního zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období – ***jinými slovy, doufáme, že máme peníze z toho, co zbývá z našeho průmyslu, abychom zaplatily těm, kteří nebudou nebo nebudou moci pracovat***;

Or. en

Pozměňovací návrh 60
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení

Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva rovněž uznává význam evropského sociálního modelu a zdůrazňuje, že podpora konkurenceschopnosti by neměla být založena na represi mezd za účelem snižování relativních nákladů; vzhledem k tomu, že nově vytvářená zelená pracovní místa by měla být všechna vysoce kvalitní; vzhledem k tomu, že kvalitní práce by měla zahrnovat následující aspekty: i) kolektivní vyjednávání, ii) plné dodržování práv zaměstnanců a odborů, iii) spravedlivé mzdy, iv) jistotu práce a sociální ochranu, v) vzdělávání bez nákladů a v pracovní době, vi) dobré pracovní podmínky, vii) bezpečnost a ochranu zdraví na pracovišti, viii) rovnováhu mezi pracovním a soukromým životem, ix) rovnost a nediskriminaci; vzhledem k tomu, že dobré pracovní podmínky, sociální dialog a kolektivní vyjednávání jsou nezbytné pro naše evropské systémy sociálního zabezpečení, konkurenceschopnost Unie a také pro demokracii;

Or. en

Pozměňovací návrh 61
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že kvalitní pracovní místa, která zahrnují mimo jiné důstojné mzdy, standardní pracovní smlouvy, přístup k sociální ochraně, příležitosti k celoživotnímu učení, vysoké standardy pro bezpečnost a ochranu

zdraví při práci, rozumnou pracovní dobu a dobrou rovnováhu mezi pracovním a soukromým životem, přiměřenou pracovní dobu, zastoupení pracovníků, demokracii na pracovišti a kolektivní smlouvy, hrají klíčovou úlohu při získávání a udržení pracovní síly; vzhledem k tomu, že přístup ke kvalitnímu a inkluzivnímu vzdělávání, odborné přípravě a celoživotnímu učení pro všechny je zásadní pro zajištění toho, aby měla pracovní síla dovednosti potřebné k uskutečnění digitální a ekologické transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 62
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že je třeba posilovat administrativní a technickou kapacitu různých zúčastněných stran; vzhledem k tomu, že členské státy se stále potýkají se značnými problémy při účinném řízení a provádění fondů EU na místní úrovni a při posuzování různých dopadů politik v oblasti klimatu; a vzhledem k tomu, že je nezbytné rozvíjet politiky, které podporují hospodářské příležitosti, zejména ve venkovských oblastech, s cílem přilákat investice, podpořit podniky, vytvářet místní pracovní místa a umožnit lidem zůstat ve svých komunitách;

Or. en

Pozměňovací návrh 63

Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že malé a střední podniky tvoří páteř evropské ekonomiky a vytvářejí velký podíl stálých pracovních míst na místní úrovni; vzhledem k tomu, že aby byla možná spravedlivá transformace v oblasti práce, musí být zaveden spravedlivý balíček zjednodušení pro malé a střední podniky, který bude obsahovat zvláštní ustanovení, jako jsou prodloužená přechodná období a zjednodušené požadavky pro malé a střední podniky;

Or. en

Pozměňovací návrh 64
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že klimatický alarmismus, včetně falešných příběhů o nebezpečí přirozené změny klimatu, biologické rozmanitosti a nedostatku paliv, vytváří umělou paniku, která má ospravedlnit zavedení protiprůmyslových právních předpisů, jež přesunou podnikání z Unie do třetích zemí, zejména do Číny a Indie;

Or. en

Pozměňovací návrh 65
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva dále zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby růst produktivity a sociální začleňování probíhaly souběžně, se zapojením systémů sociálního zabezpečení členských států, které mají zásadní význam pro poskytování kvalitních veřejných služeb, sociální ochrany, bydlení, dopravy a péče o děti během přechodného období;

Or. en

Pozměňovací návrh 66
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Da. vzhledem k tomu, že úspěch spravedlivé transformace závisí na veřejných investicích, přerozdělování zdrojů a silných sítích sociální ochrany, které zajistí, že žádný pracovník ani komunita nebudou opominuti;

Or. el

Pozměňovací návrh 67
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Db. vzhledem k tomu, že dle Lettovy

zprávy by „svoboda zůstat“ měla být považována za součást stejné mince jako svoboda pohybu; vzhledem k tomu, že Lettova zpráva považuje svobodu pohybu za základní právo a svobodnou volbu, a nikoli za nutnost kompenzovat nedostatek atraktivních a důstojných pracovních míst v některých regionech; vzhledem k tomu, že zpráva zdůrazňuje potřebu poskytnout příležitosti občanům ve všech regionech, zejména těm opomíjeným, včetně potřeby kvalitních pracovních míst, a potřebu řešit nerovnosti v rámci jednotlivých zemí i mezi nimi [2a]; vzhledem k tomu, že pokud nebude vhodně navržena a podporována, mohla by ekologická transformace zranitelné regiony ve východní a jižní Evropě postihnout z hlediska rizika nezaměstnanosti a ztráty pracovních míst nepoměrně více [3a];

[2a] https://cohesiondata.ec.europa.eu/stories/s/py4s-5ad4

[3a] https://op.europa.eu/cs/publication-detail/-/publication/24c7aa49-2451-11ee-94cb-01aa75ed71a1

Or. en

Pozměňovací návrh 68
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Db. vzhledem k tomu, že podle zprávy Komise o zaměstnanosti a sociálním rozvoji v Evropě do roku 2024 (ESDE 2024)[1a]jsou překážky účasti na vzdělávání a odborné přípravě dospělých přičítány překážkám, jako je vnímaná nepotřebnost, nedostatečná nabídka nebo obtížný

přístup k odpovídající kvalitní odborné přípravě, překrývání rozvrhu, rodinné povinnosti a finanční omezení; vzhledem k tomu, že Draghiho zpráva vyzývá k tomu, aby EU zajistila, aby všichni pracovníci měli právo na vzdělání a rekvalifikaci, což jim umožní přejít na nové pozice v souvislosti se zaváděním technologií v jejich podnicích nebo na dobrá pracovní místa v nových odvětvích[1b];

[1a] https://employment-social-affairs.ec.europa.eu/employment-and-social-developments-europe-2024-upward-social-convergence-eu-and-role-social_en?prefLang=cs

[1b] Draghiho zpráva, s. 19

Or. en

Pozměňovací návrh 69
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Db. vzhledem k tomu, že zeměpisně je práce stále vymezena ostrým rozdělením mezi severozápadem a jihovýchodem, přičemž takzvaný „modrý koridor“, který se táhne od jižního Švédska přes Dánsko, severní Německo, Rakousko a Nizozemsko, vykazuje míru zaměstnanosti 78 % a více, zatímco většina jižního Španělska, Řecka, jižní Itálie, východního Chorvatska, Bulharska a Rumunska zůstává pod 68 %; vzhledem k tomu, že území závislá na uhlí představují další vrstvu zranitelnosti: míra zaměstnanosti je o 10–15 % pod průměrem EU[2a];

[2a] Spravedlivá transformace ve světě práce, Tematické oddělení pro dopravu, zaměstnanost a sociální věci, Generální ředitelství pro soudržnost, zemědělství a sociální politiku, Izabela MARCINKOWSKA, Veronika HVOZDIKOVA, září 2025

Or. en

Pozměňovací návrh 70
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Dc. vzhledem k tomu, že Plán pro kvalitní pracovní místa má prosazovat opatření, která podpoří členské státy a průmysl při zajišťování důstojných pracovních podmínek a přístupu k odborné přípravě, zavádění vysokých standardů v oblasti zdraví a bezpečnosti v práci a zajištění spravedlivých přechodů mezi zaměstnáními pro pracovníky a osoby samostatně výdělečně činné a kolektivního vyjednávání s cílem přilákat talenty a přispět ke konkurenceschopnosti evropských průmyslových odvětví; vzhledem k tomu, že v této souvislosti má Komise se sociálními partnery jednat o rámci na podporu restrukturalizačních procesů na úrovni EU a členských států; vzhledem k tomu, že se tento rámec zaměří na spravedlivou transformaci, právo na odbornou přípravu, předvídání změn, včasný zásah v případě hrozby restrukturalizace a lepší rámec pro informování a konzultace;

Or. en

Pozměňovací návrh 71
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Dc. vzhledem k tomu, že od roku 2012 zažívá Unie novou vlnu konvergence příjmů, přičemž některé bývalé uhelné oblasti a oblasti těžkého průmyslu v Polsku, Maďarsku a východním Německu rostou rychleji než průměr EU, zatímco jiné regiony, jako je jižní Itálie, velká část Řecka a několik rumunských regionů, zaznamenaly jen malé nebo žádné dohánění HDP[3a];
	[3a] Spravedlivá transformace v oblasti práce, výzkum pro výbor EMPL, září 2025 https://www.europarl.europa.eu/RegData/etudes/STUD/2025/759354/CASP_STU(2025)759354_EN.pdf

Or. en

Pozměňovací návrh 72
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Dc. vzhledem k tomu, že zavádění Fondu pro spravedlivou transformaci bylo pomalé, jak ukazuje míra plateb pouze 32,2 % do konce roku 2024[1d]; vzhledem k tomu, že počet pracovních míst vytvořených Fondem pro spravedlivou transformaci se nevyvíjí tak, že by pokryl předpokládaný počet pracovních míst, která budou ztracena v souvislosti s přechodem průmyslových odvětví, jež produkují vysoké emise uhlíku, na čistší

technologie;

[1d] ***Mechanismus pro spravedlivou transformaci – Výkonnost, 2025, Evropská komise, https://commission.europa.eu/strategy-and-policy/eu-budget/performance-and-reporting/programme-performance-statements/just-transition-mechanism-performance_en?prefLang=cs***

Or. en

Pozměňovací návrh 73
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Dd. vzhledem k tomu, že dohoda o čistém průmyslu urychlí dekarbonizaci a učiní z ní hnací sílu růstu evropského průmyslu, sníží ceny energie a vytvoří kvalitní pracovní místa;

Or. en

Pozměňovací návrh 74
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod odůvodnění D e (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	De. vzhledem k tomu, že cílem nadcházející revize směrnic o zadávání veřejných zakázek je sladit pravidla pro zadávání veřejných zakázek se širšími strategickými cíli Unie, včetně ekologické

a digitální transformace, spravedlivých pracovních míst, inovací, vysokých sociálních a ekologických standardů a odolnosti; vzhledem k tomu, že tato revize je příležitostí k podpoře kolektivního vyjednávání a využívání sociální doložky a k preferenčnímu zacházení s podniky s kolektivními smlouvami;

Or. en

Pozměňovací návrh 75
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. ***zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu;*** zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; ***je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti;*** zdůrazňuje, že ***regiony*** mohou ***podpořit spravedlivou*** transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady ***a podpořit***	1. zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; zdůrazňuje, že ***členské státy*** mohou ***vést*** transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady;

inkluzivnější rozvoj;

Or. fr

Pozměňovací návrh 76
Miriam Lexmann, Henrik Dahl, Andrea Wechsler, Arba Kokalari, Angelika Winzig, Raúl de la Hoz Quintano

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; ***je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;***	1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení;

Or. en

Pozměňovací návrh 77
Petar Volgin, Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; ***je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany,*** hospodářské ***diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;***	1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou ***negativní*** úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení***, aniž by byly stranou ponechána odvětví, která položila*** hospodářské ***základy členských států***;

Or. en

Pozměňovací návrh 78
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na	1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na

světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je ***nezbytný závazný*** rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;	světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je ***nezbytné revidovat stávající právní*** rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;

Or. en

Pozměňovací návrh 79
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost	1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost

a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diversifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit ***inkluzivnější*** rozvoj;	a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diversifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit rozvoj;

Or. en

Pozměňovací návrh 80
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie ***a*** průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diversifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;	1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie***,*** ***modernizovaným*** průmyslovým odvětvím a ***více digitalizovanému hospodářství*** bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění ***přiměřených*** minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci ***a sociální spravedlnost*** Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; ***zdůrazňuje zejména význam důstojné práce a pracovních míst, na něž se vztahují kolektivní smlouvy, které jsou nezbytné pro zajištění většího sociálního***

pokroku, spravedlivého rozdělování a přijetí transformace; zdůrazňuje, že kolektivní vyjednávání má zásadní význam pro spravedlivé mzdy, sociální spravedlnost a demokracii na pracovišti, avšak jeho pokrytí je stále nerovnoměrné; zdůrazňuje, že EU by měla poskytnout pokyny a podporu, aby pomohla posílit systémy vyjednávání, zejména na odvětvové úrovni, a zajistit plné zapojení sociálních partnerů; zdůrazňuje význam mobilizace zdrojů EU na budování kapacit tam, kde je to zapotřebí; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;

Or. en

Pozměňovací návrh 81
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k ***udržitelnějším*** zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v ***dlouhodobé*** konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost	1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k ***udržitelným*** zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu ***a vede k vytváření značného počtu zelených pracovních míst v Evropě***; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší

a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;

odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie i ***demokracii v práci***, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;

Or. en

Pozměňovací návrh 82
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit	1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti***, jehož prioritou bude vytváření kvalitních a stabilních pracovních míst díky kolektivním smlouvám, posílení minimální mzdy a rovné odměňování žen a mužů***; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci

inkluzivnější rozvoj;	kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;

Or. el

Pozměňovací návrh 83
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;	1. zdůrazňuje, že úspěšný přechod k udržitelnějším zdrojům energie a průmyslovým odvětvím bude hrát významnou úlohu v dlouhodobé konkurenceschopnosti unijních podniků na světovém trhu; zdůrazňuje, že je třeba zajistit, aby podniky a pracovníci byli dobře vybaveni k tomu, aby dokázali využívat příležitostí vyplývajících z přechodu na nová a inovativní řešení; je přesvědčen, že k zajištění minimálních společných standardů, které poskytnou jasnost a potřebnou strukturu pracovníkům i zaměstnavatelům při předvídání a řízení změn, a v konečném důsledku zlepší odolnost, konkurenceschopnost a vzestupnou sociální konvergenci Unie, je nezbytný ***právně*** závazný rámec pro řešení výzev a příležitostí spravedlivé transformace na pracovišti; zdůrazňuje, že regiony mohou podpořit spravedlivou transformaci kombinací sociální ochrany, hospodářské diverzifikace a územní koordinace s cílem snížit negativní dopady a podpořit inkluzivnější rozvoj;

Or. en

Pozměňovací návrh 84
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 1 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	1a. konstatuje s politováním, že v uplynulých desetiletích mnoho podniků využilo změny spojené s ekologickou a digitální transformací jako záminku k tomu, aby požádaly o značné množství veřejných prostředků a získaly je, ale zároveň ve velkém propouštěly, zejména v automobilovém a energetickém odvětví; vyzývá Komisi, aby vytvořila právní rámec, který by zabránil opakování podobných situací, a aby požadovala, aby podniky, které se dozvědí o možných krizích, byly povinny včas varovat a okamžitě se zapojit do diskuse a řešení situace s odbory a zástupci zaměstnanců a postižených komunit; domnívá se, že propouštění by mělo být poslední možností, pouze pokud podnik může prokázat, že se v dobré víře snažil předvídat a řídit změny.

Or. en

Pozměňovací návrh 85
Pál Szekeres, Séverine Werbrouck, Nikola Bartůšek, Mélanie Disdier, Marie Dauchy

Návrh usnesení
Bod 1 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	1a. domnívá se, že úspěšný rozvoj založený na udržitelnějších a nezávislejších zdrojích energie a průmyslových odvětvích bude hrát významnou roli v dlouhodobé konkurenceschopnosti podniků EU na globálním trhu založeném na mnohem dostupnější energii, zejména pro rychle se rozvíjející a vyvíjející služby založené na umělé inteligenci založené na energeticky

náročných serverových farmách;

Or. en

Pozměňovací návrh 86
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o ***redefinici*** pracovních míst a celkovou ***transformaci*** trhu práce; ***zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;***	2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o ***ztrátu*** pracovních míst a ***celkové zmenšení*** trhu práce;

Or. en

Pozměňovací návrh 87
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o ***redefinici*** pracovních míst a celkovou ***transformaci*** trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa ***zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných***; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost ***tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu***;	2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o ***snížení počtu*** pracovních míst a celkovou ***újmu na*** trhu práce ***v Evropě***; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa ***snížila omezení týkající se zaměstnávání v Unii***; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost ***tím, podpoří snížení normativnosti***;

Or. fr

Pozměňovací návrh 88
Miriam Lexmann, Henrik Dahl, Andrea Wechsler, Arba Kokalari, Angelika Winzig, Raúl de la Hoz Quintano

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních ***legislativních a nelegislativních*** opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;	2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;

Or. en

Pozměňovací návrh 89
Andrea Wechsler, Miriam Lexmann, Raúl de la Hoz Quintano, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. poukazuje na to, že dopad	2. poukazuje na to, že dopad

dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že ***poskytnou jasný rámec*** pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;	dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že ***nabídnou praktické pokyny a podpůrné nástroje*** pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;

Or. en

Pozměňovací návrh 90
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. ***zdůrazňuje***, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou	2. ***trvá na tom***, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou

transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;

transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu***, ale také budoucí perspektivy pro pracovníky***;

Or. en

Pozměňovací návrh 91
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních	2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních

a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;	a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu; ***vyzývá k přijetí opatření, která zaručí všeobecné uplatňování kolektivního vyjednávání, posílení odborů a zajistí právo pracovníků podílet se na vypracování plánů transformace;***

Or. el

Pozměňovací návrh 92
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která	2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; ***upozorňuje na potřebu přizpůsobit stávající pracovní místa, která budou v budoucnu ovlivněna změnou klimatu, nebo která jsou již ovlivněna, rostoucím teplotám a dalším extrémním výkyvům počasí;*** zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace

hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;

Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, ***mzdy,*** zdraví a bezpečnost, ***demokracii v práci,*** rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;

Or. en

Pozměňovací návrh 93
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky,	2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; ***vítá v této souvislosti avizovaný právní předpis o kvalitních pracovních místech, jehož cílem je zajistit, aby postupy v oblasti zaměstnanosti odpovídaly vývoji moderní ekonomiky;*** zdůrazňuje, že je třeba, aby ***tento předpis i*** nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř

zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;

sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;

Or. en

Pozměňovací návrh 94
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, zdraví a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu	2. poukazuje na to, že dopad dekarbonizace na zaměstnanost přesahuje rámec snižování počtu pracovních míst v odvětvích využívajících fosilní paliva a v ***příštích desetiletích ovlivní všechny profese, a tudíž*** bude mít širší dopad, pokud jde o redefinici pracovních míst a celkovou transformaci trhu práce; zdůrazňuje, že je třeba, aby nadcházející aktualizace Akčního plánu pro evropský pilíř sociálních práv a nového Plánu pro kvalitní pracovní místa zahrnovala soubor konkrétních legislativních a nelegislativních opatření, která hmatatelně zlepší pracovní podmínky, ***mzdy, demokracii v práci*** zdraví

a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu;	a bezpečnost, rozsah kolektivního vyjednávání a odbornou přípravu a dovednosti pracovníků a osob samostatně výdělečně činných; zdůrazňuje, že tato opatření rovněž poskytují příležitost podpořit zaměstnavatele v Unii, zejména malé a střední podniky, aby si udrželi a zlepšili svou konkurenceschopnost tím, že poskytnou jasný rámec pro předvídání a řízení změn ve spolupráci s pracovníky a investují do odborného vzdělávání a přípravy, zvyšování kvalifikace a rekvalifikace pracovníků s cílem řešit nedostatek dovedností a pracovníků, který brání produktivitě a růstu ***a zhoršuje chudobu pracujících***;

Or. en

Pozměňovací návrh 95
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 2 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	2a. zdůrazňuje, že digitalizace musí být prováděna způsobem zaměřeným na člověka, který zabrání nadměrnému dohledu nad pracovníky a zajistí právo na odpojení, jakož i spravedlivé uspořádání pracovní doby;

Or. en

Pozměňovací návrh 96
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. vyzývá Komisi, aby po konzultaci se sociálními partnery navrhla směrnici, která zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku;	***vypouští se***
specializovaný rámec pro předvídání a řízení změn prostřednictvím včasného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací s nimi, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	
individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;	
zavedení vnitrostátních strategií spravedlivé transformace;	
rozvoj programů na podporu podnikání a prosazování plánů transformace na úrovni podniků;	
monitorovací strukturu, která umožňuje strategické předvídání;	

Or. fr

Pozměňovací návrh 97
Miriam Lexmann, Henrik Dahl, Andrea Wechsler, Arba Kokalari, Angelika Winzig, Raúl de la Hoz Quintano

Návrh usnesení
Bod 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. vyzývá Komisi, aby po konzultaci se sociálními partnery navrhla směrnici, která zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku; domnívá se, že tato směrnice by měla obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné:	***vypouští se***
a) specializovaný rámec pro předvídání	

a řízení změn prostřednictvím včasného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací s nimi, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;

b) individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;

c) zavedení vnitrostátních strategií spravedlivé transformace;

d) rozvoj programů na podporu podnikání a prosazování plánů transformace na úrovni podniků;

e) monitorovací strukturu, která umožňuje strategické předvídání;

Or. en

Pozměňovací návrh 98
Petar Volgin, Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 3 – návětí

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. vyzývá Komisi, aby po konzultaci se sociálními partnery ***navrhla směrnici, která zajistí*** spravedlivou transformaci v oblasti práce a ***usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku***; domnívá se, že ***tato směrnice*** by měla ***obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné***:	3. vyzývá Komisi, aby po konzultaci se sociálními partnery ***vypracovala úplnou studii dopadů o hospodářských a sociálních nákladech jakékoli navrhované transformace*** v oblasti práce; domnívá se, že ***průmyslu ani daňovým poplatníkům*** by ***neměla ukládána další byrokracie, aniž by bylo prokázáno, že dekarbonizace a digitalizace přinesou členským státům pozitivní změny***:

Or. en

Pozměňovací návrh 99
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 3 – návětí

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. vyzývá Komisi, aby po konzultaci se sociálními partnery navrhla ***směrnici, která*** zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku; domnívá se, že tato směrnice by měla obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné:	3. vyzývá Komisi, aby po ***pečlivém hodnocení a*** konzultaci se sociálními partnery a ***zúčastněnými stranami provedla přezkum stávajících právních předpisů, který*** zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku; domnívá se, že tato směrnice by měla obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné:

Or. en

Pozměňovací návrh 100
Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 3 – návětí

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. vyzývá Komisi, aby po konzultaci se sociálními partnery navrhla ***směrnici***, která zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku; domnívá se, že ***tato směrnice*** by ***měla*** obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné:	3. vyzývá Komisi, aby po konzultaci se sociálními partnery navrhla ***rámec nelegislativních opatření, který*** zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku; domnívá se, že ***tento rámec*** by ***měl*** obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné:

Or. en

Pozměňovací návrh 101
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 3 – návětí

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. ***vyzývá*** Komisi, aby po konzultaci	3. ***opakuje svou výzvu*** Komisi, aby po

se sociálními partnery navrhla směrnici, která zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku; domnívá se, že tato směrnice by měla obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné:	konzultaci se sociálními partnery ***neprodleně*** navrhla směrnici, která zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku; domnívá se, že tato směrnice by měla obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné:

Or. en

Pozměňovací návrh 102
Johan Danielsson

Návrh usnesení
Bod 3 – návětí

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
3. vyzývá Komisi, aby po konzultaci se sociálními partnery navrhla směrnici, která zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku; domnívá se, že tato směrnice by měla obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné:	3. vyzývá Komisi, aby po konzultaci se sociálními partnery navrhla směrnici, která zajistí spravedlivou transformaci v oblasti práce a usnadní přechod Unie na udržitelnou, klimaticky neutrální a digitální ekonomiku; ***zdůrazňuje, že tato směrnice musí plně respektovat úlohu a autonomii vnitrostátních sociálních partnerů;*** domnívá se, že tato směrnice by měla obsahovat opatření, která zajistí mimo jiné:

Or. en

Pozměňovací návrh 103
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. a

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
a) specializovaný rámec pro předvídání a řízení změn prostřednictvím včasného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací s nimi, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 104
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. a

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
a) specializovaný rámec pro předvídání a řízení změn prostřednictvím včasného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací s nimi, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 105
Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. a

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
a) ***specializovaný rámec*** pro předvídání a řízení změn prostřednictvím včasného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací s nimi, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	a) ***pokyny*** pro předvídání a řízení změn prostřednictvím včasného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací s nimi, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;

Or. en

Pozměňovací návrh 106
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. a

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
a) specializovaný rámec pro předvídání a řízení změn prostřednictvím	a) specializovaný rámec pro předvídání a řízení změn prostřednictvím

včasného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací s nimi, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	včasného informování pracovníků a jejich zástupců ***a dalších příslušných zúčastněných stran*** a konzultací s nimi, ***prostřednictvím*** sociálního dialogu***,*** kolektivního vyjednávání a ***spoluvytváření a spoluřízení opatření a mechanismů pro spravedlivou transformaci***;

Or. en

Pozměňovací návrh 107
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. a

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
a) specializovaný rámec pro předvídání a řízení změn prostřednictvím včasného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací s nimi, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	a) specializovaný rámec pro předvídání a řízení změn prostřednictvím ***povinného a*** včasného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací s nimi, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání ***na všech relevantních úrovních***;

Or. en

Pozměňovací návrh 108
Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 109
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 110
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Pascal Arimont, Giusi Princi, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) individuální právo na ***bezplatnou*** odbornou přípravu pracovníků ***během pracovní doby***;	b) individuální právo na odbornou přípravu pracovníků;

Or. en

Pozměňovací návrh 111
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) individuální právo na ***bezplatnou*** odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;	b) individuální právo na odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;

Or. en

Pozměňovací návrh 112

Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) ***individuální*** právo na bezplatnou odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;	b) ***všeobecné, zákonem stanovené*** právo na bezplatnou ***vysoce kvalitní*** odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;

Or. el

Pozměňovací návrh 113
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;	b) individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu ***a celoživotní učení*** pracovníků během pracovní doby;

Or. en

Pozměňovací návrh 114
Evelyn Regner

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;	b) individuální právo na bezplatnou ***vysoce kvalitní, samostatně zvolenou*** odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby a ***na placenou dovolenou na vzdělávání***;

Or. en

Pozměňovací návrh 115
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;	b) ***zaručené*** individuální právo na bezplatnou odbornou přípravu pracovníků během pracovní doby;

Or. en

Pozměňovací návrh 116
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ba) individuální právo na spravedlivou transformaci: pro pracovníky, právo na spravedlivé a důstojné pracovní podmínky a na dovednosti a odbornou přípravu potřebné při transformaci; pro všechny osoby postižené souběžnou transformací a související restrukturalizací právo na přístup k zaměstnání za spravedlivých a důstojných podmínek a právo zůstat v místě obvyklého bydliště;

Or. en

Pozměňovací návrh 117
Evelyn Regner

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

ba) individuální právo uchazečů o zaměstnání na vysoce kvalitní, samostatně zvolenou odbornou přípravu;

Or. en

Pozměňovací návrh 118
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b b (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	bb) stanovení kolektivního práva na spravedlivou transformaci: Členské státy zajistí, aby nebylo opominuto žádné území nebo společenství. To znamená právo na život ve zdravém prostředí, na pracovní příležitosti v různých odvětvích a na přístup k sociálním službám;

Or. en

Pozměňovací návrh 119
Evelyn Regner

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. b b (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	bb) individuální právo na přechod z jednoho pracovního místa na druhé, které dává zaměstnancům právo na zachování pracovního místa nebo na vhodné vnitřní převedení na jiné pracovní místo nebo na kvalitní odbornou přípravu či další vzdělávání podle vlastního výběru;

Or. en

Pozměňovací návrh 120

Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. c

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
c) zavedení vnitrostátních strategií spravedlivé transformace;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 121
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. c

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
c) zavedení vnitrostátních strategií spravedlivé transformace;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 122
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. c

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
c) zavedení vnitrostátních strategií spravedlivé transformace;	c) zavedení vnitrostátních strategií spravedlivé transformace***, které zahrnují regionální a odvětvové plány vypracované společně se sociálními partnery a zúčastněnými stranami, jako jsou místní komunity a domorodé obyvatelstvo***; ***tak aby strategie zahrnovaly odvětvové a regionální plány dovedností, které zahrnují identifikaci a předvídání dovedností;***

Or. en

Pozměňovací návrh 123
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. c

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
c) zavedení vnitrostátních strategií spravedlivé transformace;	c) zavedení ***povinných*** vnitrostátních a ***případně regionálních*** strategií spravedlivé transformace***, které budou vypracovány a prováděny za účasti sociálních partnerů a struktur kolektivního vyjednávání***;

Or. en

Pozměňovací návrh 124
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. c a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ca) přiměřené systémy sociální ochrany;

Or. en

Pozměňovací návrh 125
Petar Volgin, Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. d

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
d) rozvoj programů na podporu podnikání a prosazování plánů transformace na úrovni podniků;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 126
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. d

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
d) rozvoj programů na podporu podnikání a ***prosazování plánů transformace na úrovni podniků***;	d) rozvoj programů na podporu podnikání***, zejména pro malé a střední podniky, vázaných na přísné sociální podmíněnost***;

Or. en

Pozměňovací návrh 127
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. d a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	da) příprava a provádění povinných plánů transformace pro všechny podniky, odpovídajících velikosti a typu podniku, na základě smysluplného a účinného sociálního dialogu;

Or. en

Pozměňovací návrh 128
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. e

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

e) monitorovací strukturu, která umožňuje strategické předvídání;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 129
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. e

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
e) monitorovací strukturu, která umožňuje strategické předvídání;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 130
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. e a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ea) ochranu duševního zdraví a psychosociální pohody pracovníků během transformace, mimo jiné prostřednictvím hodnocení rizik na pracovišti a podpůrných služeb;

Or. en

Pozměňovací návrh 131
Evelyn Regner

Návrh usnesení
Bod 3 – písm. e a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ea) společné minimální standardy pro

pojištění v nezaměstnanosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 132
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; ***zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace;***	4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění ***a vytvářet pracovní místa***, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem;

Or. en

Pozměňovací návrh 133
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně ***orientovat v ekologické transformaci*** a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; ***zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace;***	4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně ***přizpůsobit novým omezením*** a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi ***a že za toto předvídání jsou odpovědné přímo podniky a státy, nikoli nadnárodní organizace***; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem;

Or. fr

Pozměňovací návrh 134
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků	4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků

a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; ***vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace;***	a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace;

Or. en

Pozměňovací návrh 135
Andrea Wechsler, Miriam Lexmann, Raúl de la Hoz Quintano, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; ***vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný;*** zdůrazňuje, že je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich	4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace;

vlastních plánů transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 136
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v ***této souvislosti*** k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; zdůrazňuje, že je třeba ***poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů*** transformace;	4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi ***a přeměnit je v příležitosti***; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu ***a kolektivního vyjednávání***, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace ***na úrovni členských států a zajištění toho, aby pracovníci a jejich zástupci byli včas a účinně informováni a procesech transformace v jejich podnicích a aby s nimi byly konzultovány***; ***zdůrazňuje, že propouštění může být v kontextu transformace až poslední možností po vyčerpání alternativ;*** vyzývá v této souvislosti ***členské státy, aby umožnily sociální dialog na příslušných úrovních o přechodech mezi jednotlivými pracovními místy, zejména v případě profesí, které mohou zaniknout nebo být výrazně omezeny***; ***vyzývá Komisi, aby vytvořila nový mechanismus SURE 2.0, který by měl sloužit jako finanční nástroj stabilizující vládní výdaje na ochranu***

zaměstnanosti, tvorbu pracovních míst a proces spravedlivé transformace; vyzývá k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem ***posílit ho, vymáhat ho a*** zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; ***vyzývá členské státy, aby rovněž vytvořily systémy včasného varování přístupné sociálním partnerům a umožnily jim tak lépe odhalovat nadcházející změny v činnosti podniků a reagovat na ně a aby přijaly zvláštní ustanovení o nástrojích včasného varování pro velké podniky a skupiny s ohledem na jejich zvláštnosti;*** zdůrazňuje, že je třeba***, aby podniky prostřednictvím sociálního dialogu vypracovaly své vlastní plány*** transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 137
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro	4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, ***regionální a místní orgány a společenství,*** aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické a ***digitální*** transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci ***rozsáhlého partnerství,*** sociálního dialogu ***a kolektivního vyjednávání***, přičemž musí

informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; ***zdůrazňuje***, že ***je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních*** plánů transformace;

být plně respektováno právo na informace a konzultace ***na úrovni členských států a zajištění včasného a účinného informování pracovníků a jejich zástupců a konzultací o procesech transformace***; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem ***ho posílit a vymáhat a*** zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; ***vyzdvihuje však***, že ***jakákoli směrnice EU o spravedlivé transformaci by měla stanovit vlastní zvláštní ustanovení o informování zástupců zaměstnanců, konzultacích s nimi a jejich zapojení do*** plánů transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 138
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je ***možné*** proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformac vhodný; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout	4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je ***nutné*** proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné ***transformace*** vhodný; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout

podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace;	podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace;

Or. el

Pozměňovací návrh 139
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace;	4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace; ***zdůrazňuje, že zúčastněné strany a občanská společnost musí být zapojeny již v prvních fázích plánování transformace a musí být zajištěna smysluplná účast, nikoliv konzultace v pozdní fázi;***

Or. en

Pozměňovací návrh 140
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace;	4. zdůrazňuje, že předvídání a řízení změn má zásadní význam pro zaměstnavatele i pracovníky, aby se mohli úspěšně orientovat v ekologické transformaci a účinně se vypořádat s hospodářskými výzvami způsobenými nepříznivými geopolitickými událostmi; zdůrazňuje, že plánováním transformace je možné proaktivně zabránit propouštění, budovat dlouhodobou odolnost podniků a využívat dostupné zdroje nejlepším možným způsobem; zdůrazňuje, že příslušné plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu, přičemž musí být plně respektováno právo na informace a konzultace; vyzývá v této souvislosti k přezkumu ***stávajícího*** legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem ***jej zjednodušit a zefektivnit, a ne rozšířit a*** zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; zdůrazňuje, že je třeba poskytnout podnikům pobídky k vypracování jejich vlastních plánů transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 141
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 4 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	4a. zdůrazňuje, že plány musí být vypracovány v rámci sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání, při plném dodržování práva na informace a konzultace na úrovni členských států, a zajistit, aby pracovníci a jejich zástupci

byli včas a účinně informováni a konzultováni a měli rozhodovací pravomoc o procesech transformace v jejich podnicích; vyzývá v této souvislosti k přezkumu legislativního rámce pro informování a konzultace s cílem zajistit, aby byl pro účely souběžné transformace vhodný; jakákoli směrnice EU o spravedlivé transformaci by měla stanovit vlastní zvláštní ustanovení o informování zástupců zaměstnanců, konzultacích s nimi a jejich zapojení do plánů transformace; zdůrazňuje, že je třeba, aby podniky prostřednictvím sociálního dialogu vypracovaly své vlastní plány transformace; zdůrazňuje, že pracovníci a jejich odborové organizace mají právo být nejen informováni a konzultováni, ale také se podílet na přípravě, provádění a monitorování plánů spravedlivé transformace, a že do těchto plánů musí být zapojeny také místní komunity, organizace občanské společnosti a zástupci zranitelných skupin;

Or. en

Pozměňovací návrh 142
Pál Szekeres, Séverine Werbrouck, Nikola Bartůšek, Mélanie Disdier, Marie Dauchy

Návrh usnesení
Bod 4 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	4a. zdůrazňuje, že inovátoři, výzkumní pracovníci, zaměstnavatelé a pracovníci musí být schopni účinně řešit a úspěšně zvládat hospodářské výzvy vyplývající z nepříznivých geopolitických událostí a nedostatku zdrojů a energie; zdůrazňuje, že proaktivní plánování založené na výzkumu a zohledňující ekonomické perspektivy může pomoci předcházet propouštění, posílit dlouhodobou odolnost podniků a zajistit

optimální a udržitelné využívání dostupných zdrojů;

Or. en

Pozměňovací návrh 143
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 4 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	4b. je přesvědčen, že podniky, které plánují ekologicky zaměřenou restrukturalizaci, musí přijmout a pravidelně aktualizovat plány spravedlivé transformace po konzultaci s pracovníky a jejich zástupci; tyto plány musí předvídat negativní dopady na zaměstnanost, dovednosti, pracovní podmínky a místní komunity, předcházet jim a zmírňovat je. plány rovněž zohlední dopady plánů restrukturalizace a přechodných opatření na celý řetězec činností společnosti a posoudí a zavedou opatření k zajištění spravedlivé transformace ve všech dotčených oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 144
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze ***smysluplně*** zmírnit ***pouze*** řešením	5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze ***částečně*** zmírnit řešením dostupnosti a přístupnosti

dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě***; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; je pevně přesvědčen, že individuální právo na bezplatné vzdělávání*** pro ***pracovníky, a to během pracovní doby, může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku*** kvalifikovaných pracovníků;	příležitostí k odborné přípravě pro ***občany Unie na úrovni členských států; připomíná, že navzdory všemu dlouhodobě vyřeší problém nedostatku*** kvalifikovaných i ***nekvalifikovaných*** pracovníků ***jedině proaktivní politika zaměřená na porodnost v Evropě***;
[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.	

Or. fr

Pozměňovací návrh 145
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit pouze řešením dostupnosti a přístupnosti ***příležitostí*** k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; ***je pevně přesvědčen, že individuální právo na bezplatné vzdělávání pro pracovníky, a to během pracovní doby, může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků;***	5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit pouze řešením dostupnosti a přístupnosti ***pro státní příslušníky členského státu, kteří chtějí pracovat a využít příležitosti k*** odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7];
[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních	[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních

ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.	ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.

Or. en

Pozměňovací návrh 146
Andrea Wechsler, Miriam Lexmann, Raúl de la Hoz Quintano, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit pouze řešením dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; ***je pevně přesvědčen, že individuální právo na bezplatné vzdělávání pro pracovníky, a to během pracovní doby, může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků;***	5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit pouze řešením dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady;
[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.	

Or. en

Pozměňovací návrh 147
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Pascal Arimont, Giusi Princi, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit pouze řešením dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; je pevně přesvědčen, že individuální právo na ***bezplatné*** vzdělávání ***pro pracovníky, a to během pracovní doby,*** může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků;	5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit pouze řešením dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; je pevně přesvědčen, že individuální právo na vzdělávání může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků;
[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.	[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.

Or. en

Pozměňovací návrh 148
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit pouze řešením dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; je pevně přesvědčen, že individuální právo na ***bezplatné*** vzdělávání pro pracovníky, a to během pracovní doby, může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků;	5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit pouze řešením dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; je pevně přesvědčen, že individuální právo na vzdělávání pro pracovníky, a to během pracovní doby, může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků;

[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.

[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.

Or. en

Pozměňovací návrh 149
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit ***pouze*** řešením dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; je pevně přesvědčen, že individuální právo na bezplatné vzdělávání pro pracovníky, a to během pracovní doby, může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků;	5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit řešením dostupnosti a přístupnosti ***vzdělávání, rekvalifikace a kvalifikací a*** příležitostí k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady ***(1a)***; ***připomíná, že směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1152 ze dne 20. června 2019 o transparentních a předvídatelných pracovních podmínkách v Evropské unii[1a] již stanoví, že povinná odborná příprava musí být poskytována bezplatně, musí se započítávat do pracovní doby a musí probíhat v pracovní době; zdůrazňuje však, že provedení a prosazování těchto ustanovení je v členských státech nadále nedostatečné a nerovnoměrné, což zdůrazňuje naléhavou potřebu zvláštního a závazného rámce Unie***; je pevně přesvědčen, že individuální právo na bezplatné vzdělávání a ***celoživotní učení*** pro pracovníky, a to během pracovní doby, může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit ***kvalitní rekvalifikaci nebo zvýšení kvalifikace, odbornou přípravu zaměstnanců a kariérní podporu***

s cílem zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků;

[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.

[1a] Úř. věst. L 186, 11.7.2019

Or. en

Pozměňovací návrh 150
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit ***pouze*** řešením dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; je pevně přesvědčen, že individuální právo na bezplatné vzdělávání pro pracovníky, a to během pracovní doby, může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků;	5. zdůrazňuje, že nedostatek kvalifikovaných pracovníků lze smysluplně zmírnit řešením dostupnosti a přístupnosti příležitostí k odborné přípravě***, jakož i zlepšením pracovních podmínek a poskytováním přiměřených mezd, které umožní důstojné živobytí***; zdůrazňuje, že hlavní překážky pro pracovníky, kteří se chtějí účastnit dalšího vzdělávání, jsou rozvrh školení, rodinné povinnosti a náklady[7]; je pevně přesvědčen, že ***zaručené*** individuální právo na bezplatné vzdělávání pro pracovníky, a to během pracovní doby, může tyto překážky pro pracovníky překonat a zajistit zaměstnavatelům předvídatelnou a stabilní nabídku kvalifikovaných pracovníků; ***zdůrazňuje, že spravedlivá transformace by měla být průřezově začleněna do všech právních předpisů a politik Unie a členských států, přičemž zvláštní pozornost by měla být věnována začlenění mladých, starších, pracovníků s nízkou kvalifikací a žen, jakož i pracovníků se zdravotním postižením do programů***

	vzdělávání a odborné přípravy;
[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.	[7] Vývoj zaměstnanosti a sociálních ukazatelů v Evropě v roce 2024 (Employment and social developments in Europe 2015), Evropská komise, s.20.

Or. en

Pozměňovací návrh 151
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 5 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	5a. zdůrazňuje, že je třeba smysluplně zapojit mladé lidi do vytváření, provádění a monitorování politik souvisejících s férovou a spravedlivou transformací; vyzývá k intenzivnějšímu úsilí o provádění záruky pro mladé lidi a zajištění toho, aby členské státy navýšily prostředky a vyčlenily alespoň 15 % svých zdrojů z fondu ESF+ na cílená opatření a strukturální reformy, které mají podpořit kvalitní zaměstnanost mladých lidí, odborné vzdělávání a přípravu, zejména prostřednictvím placených a kvalitních stáží a učňovské přípravy, a usnadnit přechod ze školy do zaměstnání, návrat ke vzdělávání nebo odborné přípravě a vzdělávání druhé šance;

Or. en

Pozměňovací návrh 152
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 5 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	5a. zdůrazňuje význam podpory pracovníků při posilování jejich transformačních dovedností (jako je kritické myšlení, předvídavost, kreativita a politická agenda), dovedností, které zpochybňují stávající postupy a vytvářejí zcela nová řešení a hodnoty, jež ekologická a digitální transformace vyžaduje;

Or. en

Pozměňovací návrh 153
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 5 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	5a. zdůrazňuje, že transformace a restrukturalizace pracovišť během souběžné transformace mohou vyvolat psychosociální rizika, jako je stres, nejistota a hrozba ztráty zaměstnání;

Or. en

Pozměňovací návrh 154
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 5 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	5b. považuje za nezbytné podporovat hospodářskou životaschopnost evropských průmyslových podniků a v nejhorším případě zabránit jejich zavírání a nucenému propouštění; zdůrazňuje, že

je důležité podporovat podniky, zejména malé a střední podniky, aby se zabránilo nucenému propouštění, například prostřednictvím dočasných podpůrných programů na ochranu zaměstnanosti během přechodných období, aby se zabránilo ztrátě strategických průmyslových kapacit a kvalifikované pracovní síly; konstatuje, že je-li nutný přechod mezi zaměstnáními, je nezbytné udržet pracovníky ve stejném odvětví a regionu a zároveň jim poskytnout dostatek času na rekvalifikaci, aniž by při tom utrpěli osobní finanční ztráty; požaduje silnější ochranu před neoprávněným propouštěním a žádá, aby pracovníkům postiženým restrukturalizací byla zaručena odpovídající náhrada, možnosti rekvalifikace a podpora při nacházení nových pracovních míst;

Or. en

Pozměňovací návrh 155
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 5 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	5b. žádá, aby byly do plánů transformace na podnikové úrovni začleněny programy na podporu duševního zdraví, včetně poradenství, zvládání stresu a programů pro sladění pracovního a soukromého života;

Or. en

Pozměňovací návrh 156
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;	6. ***vyzývá členské státy, aby upřednostňovaly rekonstrukce obydlí obývaných domácnostmi ohroženými energetickou chudobou, což by přineslo jak výhody z hlediska klimatu, tak úspory nákladů pro zranitelné rodiny a zároveň vytvořilo místní pracovní místa;*** zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 157
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. ***zdůrazňuje***, že je ***třeba***, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že ***stanoví celkové*** strategie a ***politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni***; poukazuje na to, že tyto ***vnitrostátní*** strategie by měly určit	6. ***upozorňuje***, že je ***prvořadé***, aby členské státy a ***regiony*** podporovaly podniky a pracovníky tím, že ***vyvinou*** strategie ***transformace uzpůsobené jejich místním podmínkám***; poukazuje na to, že tyto strategie by měly určit dopad

dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;	transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 158
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že je ***třeba***, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů ***a*** občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb	6. zdůrazňuje, že je ***povinné***, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní a ***regionální*** úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví***, regiony*** a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů***,*** občanské společnosti ***a sociální ekonomiky***; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace

a vybavenosti;	***a zajištěním vysoce kvalitní a cenově i celkově dostupné*** infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 159
Andrea Wechsler, Miriam Lexmann, Raúl de la Hoz Quintano, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu ***a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu***; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;	6. zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 160
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na ***jednotlivá*** odvětví ***a*** pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;	6. zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na ***konkrétní*** odvětví***,*** pracovní sílu a ***jednotlivé pracovníky*** ***a*** měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní a ***regionální*** hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 161
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi	6. zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu ***nejen na jednotlivé podniky, ale i ve větším***

a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;

měřítku; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 162
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;	6. zdůrazňuje, že je třeba, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro spravedlivou transformaci na vnitrostátní úrovni; poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity regionů prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti, ***přičemž klíčovou hnací silou místního rozvoje je výslovné poskytnutí odpovídajícího veřejného financování zdravotnictví, vzdělávání, dopravy a infrastruktury sociálního***

bydlení;

Or. el

Pozměňovací návrh 163
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 6

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
6. ***zdůrazňuje, že je třeba***, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro ***spravedlivou*** transformaci na vnitrostátní úrovni; ***poukazuje na to, že tyto vnitrostátní strategie by měly určit dopad transformace na jednotlivá odvětví a pracovní sílu a měly by stanovit komplexní a průřezovou škálu opatření ke zmírnění tohoto dopadu;*** zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity ***regionů*** prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;	6. ***doporučuje***, aby členské státy podporovaly podniky a pracovníky tím, že stanoví celkové strategie a politiky pro transformaci na vnitrostátní úrovni; zdůrazňuje, že je důležité rozvíjet dlouhodobou vizi a strategii pro místní hospodářskou transformaci zapojením veřejných a soukromých subjektů a občanské společnosti; zdůrazňuje, že pro udržení pracovníků a vytváření kvalitních pracovních míst jsou nezbytné přímé investice do inovací a zlepšení atraktivity prostřednictvím modernizace infrastruktury, veřejných služeb a vybavenosti;

Or. fr

Pozměňovací návrh 164
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 6 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	6a. vyzdvihuje, že mobilita pracovních sil a regionální hospodářská transformace úzce souvisí s dostupným a kvalitním bydlením; vyzývá k cílenému rozvoji sociálního bydlení a komunitních služeb ve vylidňujících se a průmyslovou transformací postižených oblastech;

Or. en

Pozměňovací návrh 165
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 6 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	6b. zdůrazňuje, že mladí lidé a osoby, které hledají zaměstnání poprvé, jsou během transformace zranitelní; vyzývá k odbornému vzdělávání, učňovské přípravě a podpoře podnikání v rámci vnitrostátních strategií spravedlivé transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 166
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 6 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	6c. požaduje zvláštní opatření pro rozvoj venkova, která by zajistila, že okrajové a vylidňující se regiony budou mít stejný prospěch z fondů pro spravedlivou transformaci a vytváření pracovních míst;

Or. en

Pozměňovací návrh 167
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 6 d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	6d. zdůrazňuje, že vnitrostátní strategie spravedlivé transformace musí zahrnovat opatření k zabránění odlivu mozků v regionech, které procházejí průmyslovým úpadkem, a to vytvořením pobídek pro kvalifikované pracovníky, aby zůstávali, a pro mladé lidi, aby se vraceli;

Or. en

Pozměňovací návrh 168
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé a střední podniky; zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k financování ***transformace***, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry pro přístup k finančním prostředkům ***a technické pomoci, které jim pomohou při navrhování projektů a dodržování předpisů; naléhavě vyzývá členské státy a regionální orgány, aby zavedly a posílily programy na podporu podnikání v postižených regionech s cílem pomoci začínajícím podnikům a malým a středním podnikům růst a uspět;***	7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé a střední podniky; zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k ***stávajícímu*** financování, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry pro přístup k finančním prostředkům;

zdůrazňuje, že investiční pobídky mohou pomoci přilákat podniky do zranitelných regionů;

Or. fr

Pozměňovací návrh 169
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé a střední podniky; zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k financování transformace, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry pro přístup k finančním prostředkům a technické pomoci, které jim pomohou při navrhování projektů a dodržování předpisů; naléhavě vyzývá členské státy a regionální orgány, aby zavedly a posílily programy na podporu podnikání v postižených regionech s cílem pomoci začínajícím podnikům a malým a středním podnikům růst a uspět; ***zdůrazňuje, že investiční pobídky mohou pomoci přilákat podniky do zranitelných regionů;***	7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé a střední podniky ***a družstva***; zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k financování transformace, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry pro přístup k finančním prostředkům a technické pomoci, které jim pomohou při navrhování projektů a dodržování předpisů; naléhavě vyzývá členské státy a regionální orgány, aby zavedly a posílily ***přísně podmíněné*** programy na podporu podnikání v postižených regionech s cílem pomoci začínajícím podnikům a malým a středním podnikům růst a uspět;

Or. en

Pozměňovací návrh 170
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé	7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé

a střední podniky; zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k financování transformace, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry pro přístup k finančním prostředkům a technické pomoci, které jim pomohou při navrhování projektů a dodržování předpisů; naléhavě vyzývá členské státy a regionální orgány, aby zavedly a posílily programy na podporu podnikání v postižených regionech s cílem pomoci začínajícím podnikům a malým a středním podnikům růst a uspět; zdůrazňuje, že investiční pobídky mohou pomoci přilákat podniky do zranitelných regionů;	a střední podniky; zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k financování transformace, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry pro přístup k finančním prostředkům a technické pomoci, které jim pomohou při navrhování projektů a dodržování předpisů; naléhavě vyzývá členské státy a regionální orgány, aby zavedly a posílily programy na podporu podnikání v postižených regionech s cílem pomoci začínajícím podnikům a malým a středním podnikům růst a uspět; zdůrazňuje, že investiční pobídky mohou pomoci přilákat podniky do zranitelných regionů; ***veškerá podpora by měla podléhat jasným zárukám týkajícím se způsobilosti a bezúhonnosti s cílem zajistit, aby činnosti prokazatelně přispívaly k dosažení cílů klimatické neutrality a spravedlivé transformace, a to v souladu s taxonomií EU a zásadami „významně nepoškozovat“ a se schválenými územními plány spravedlivé transformace;***

Or. en

Pozměňovací návrh 171
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé a střední podniky; zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k financování transformace, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry pro přístup k finančním prostředkům a technické pomoci, které jim pomohou při navrhování projektů a dodržování předpisů; naléhavě vyzývá členské státy a regionální orgány, aby zavedly a posílily	7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé a střední podniky; ***vyzývá členské státy, aby do programů obnovy přednostně zapojily místní malé a střední podniky a řemeslníky a zajistily tak podporu regionálních ekonomik a dlouhodobých pracovních míst;*** zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k financování transformace, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry

programy na podporu podnikání v postižených regionech s cílem pomoci začínajícím podnikům a malým a středním podnikům růst a uspět; zdůrazňuje, že investiční pobídky mohou pomoci přilákat podniky do zranitelných regionů;	pro přístup k finančním prostředkům a technické pomoci, které jim pomohou při navrhování projektů a dodržování předpisů; naléhavě vyzývá členské státy a regionální orgány, aby zavedly a posílily programy na podporu podnikání v postižených regionech s cílem pomoci začínajícím podnikům a malým a středním podnikům růst a uspět; zdůrazňuje, že investiční pobídky mohou pomoci přilákat podniky do zranitelných regionů;
	Or. en

Pozměňovací návrh 172
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé a střední podniky; zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k financování transformace, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry pro přístup k finančním prostředkům a technické pomoci, které jim pomohou při navrhování projektů a dodržování předpisů; naléhavě vyzývá členské státy a regionální orgány, aby zavedly a posílily programy na podporu podnikání v postižených regionech s cílem pomoci začínajícím podnikům a malým a středním podnikům růst a uspět; zdůrazňuje, že investiční pobídky mohou pomoci přilákat podniky do zranitelných regionů;	7. připomíná, že hlavní zdroj trvalé místní zaměstnanosti představují malé a střední podniky; zdůrazňuje, že je třeba usnadnit malým a středním podnikům přístup k financování transformace, mimo jiné tím, že se jim umožní vytvářet klastry pro přístup k finančním prostředkům a technické pomoci, které jim pomohou při navrhování projektů a dodržování předpisů***, a současně osvobozením od složitých nebo nákladných povinností v oblasti podávání zpráv prostřednictvím zjednodušených formátů podávání zpráv (podávání zpráv klastrem několika malých a středních podniků)***; naléhavě vyzývá členské státy a regionální orgány, aby zavedly a posílily programy na podporu podnikání v postižených regionech s cílem pomoci začínajícím podnikům a malým a středním podnikům růst a uspět; zdůrazňuje, že investiční pobídky mohou pomoci přilákat podniky do zranitelných regionů;
	Or. en

Pozměňovací návrh 173
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. vyzývá Evropskou komisi, aby přijala řadu opatření, která nemají téměř žádné finanční dopady, s cílem lépe vybavit malé a střední podniky vhodnými nástroji na vnitřním a mezinárodním trhu a zvýšit jejich konkurenceschopnost, jako jsou mimo jiné zjednodušené celní postupy a opatření pro usnadnění dovozu přizpůsobená potřebám malých a středních podniků a výjimky z opatření na ochranu obchodu pro dovozy v malém objemu;

Or. en

Pozměňovací návrh 174
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. zdůrazňuje, že sociální ekonomika, zejména sociální podniky zaměřené na začleňování do trhu práce, hrají zásadní roli při zajišťování inkluzivní a spravedlivé transformace; zdůrazňuje potřebu podpory v přístupu k financování, budování kapacit a technické pomoci;

Or. en

Pozměňovací návrh 175

Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. zdůrazňuje, že je třeba pomoci společnostem, zejména malým a středním podnikům, řešit nedostatek kvalifikovaných pracovníků v Unii a podporovat rekvalifikaci a zvyšování kvalifikace a pomoci lidem získat správné dovednosti pro kvalitní pracovní místa;

Or. en

Pozměňovací návrh 176
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 7 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7a. je přesvědčen, že investice do sociálních služeb (péče o seniory, péče o děti, domácí péče) mohou zajistit udržitelnou místní zaměstnanost;

Or. en

Pozměňovací návrh 177
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 7 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7b. vyzývá Komisi a členské státy, aby při poskytování veřejných prostředků soukromým společnostem zavedly

ekologické a sociální podmínky vypracované ve spolupráci se sociálními partnery, a to i prostřednictvím právně závazných záruk na zachování pracovních míst v Evropě, a zajistily, aby veřejné investice generovaly sdílenou a udržitelnou návratnost a aby se přijímající společnosti zapojily do sociálního dialogu, poskytovaly vysoce kvalitní učňovskou přípravu a stáže, nabízely odbornou přípravu pracovníkům a vytvářely kvalitní pracovní místa; dále žádá, aby podniky, které tyto podmínky nedodrží nebo se rozhodnou přesunout mimo Evropu, musely veškeré veřejné prostředky, které obdržely, vrátit;

Or. en

Pozměňovací návrh 178
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 7 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7b. vyzývá Evropskou komisi, aby zajistila, že v rámci budoucího financování spravedlivé transformace bude vyčleněn rozpočet výhradně určený pro malé a střední podniky; dále vyzývá Evropskou komisi, aby sledovala účast malých a středních podniků v programech spravedlivé transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 179
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 7 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7b. zdůrazňuje, že pečovatelská práce, kterou často vykonávají ženy, musí být uznána jako kvalitní pracovní místo s důstojnou mzdou, sociální ochranou a kariérním postupem;

Or. en

Pozměňovací návrh 180
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 7 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7c. zdůrazňuje, že je důležité zajistit, aby evropské a vnitrostátní fondy byly využívány k usnadnění transformace na klimaticky neutrální ekonomiku, mimo jiné podporou sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání; dále se domnívá, že by finanční podpora EU neměla být vyplácena podnikům, které nedodržují platné pracovní podmínky nebo povinnosti zaměstnavatelů vyplývající z unijního nebo vnitrostátního pracovního práva nebo příslušných kolektivních smluv; vyzývá k tomu, aby financování EU a státní podpora členských států byly v souladu s evropskou průmyslovou politikou, s cílem nabízet vysoce kvalitní pracovní místa, podporovat kolektivní vyjednávání, dodržovat pracovní práva a normy EU, zlepšovat konkurenceschopnost evropských podniků a zajišťovat lepší pracovní podmínky;

Or. en

Pozměňovací návrh 181

Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 7 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7c. připomíná, že navzdory svým transformačním ambicím se Fond pro spravedlivou transformaci při dosahování svých cílů setkal se značnými problémy, zejména při zajišťování spravedlivých výsledků a poskytování přístupu k fondu malým a středním podnikům[1a];
	[1a] Spravedlivá transformace v oblasti práce, EPRS, září 2025 https://www.europarl.europa.eu/RegData/etudes/BRIE/2025/774668/EPRS_BRI(2025)774668_EN.pdf

Or. en

Pozměňovací návrh 182
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 7 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	7c. vyzývá ke zjednodušení přístupu malých a středních podniků k Fondu pro spravedlivou transformaci poskytováním technické pomoci a snížením administrativní zátěže;

Or. en

Pozměňovací návrh 183
Andrea Wechsler, Miriam Lexmann, Raúl de la Hoz Quintano, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Návrh usnesení

Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 184
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; ***vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;***	8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností;

Or. en

Pozměňovací návrh 185
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ***ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace***;	8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá k ***tomu, aby tyto strategické údaje vypracovával orgán nebo subjekt Unie, který již existuje, se stávajícími prostředky, aniž by kvůli tomu došlo ke zvýšení nákladů nebo rozpočtu***;

Or. fr

Pozměňovací návrh 186
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ***ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala*** příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;	8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ***k tomu, aby již vytvořené agentury a orgány shromažďovaly*** příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 187
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia,

Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;	8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci ***založené na transparentním a inkluzivním řízení, a to i ze strany zástupců evropských sociálních partnerů, občanské společnosti a zúčastněných stran z oblasti životního prostředí,*** která by shromažďovala příslušné ***rozčleněné*** údaje a analyzovala dopad politik transformace ***a podávala podrobné a pravidelné zprávy***; ***zdůrazňuje potřebu identifikovat, vyměňovat a podporovat osvědčené postupy;***

Or. en

Pozměňovací návrh 188
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala	8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala

příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;

příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace; ***vyzývá Komisi a členské státy, aby důkladně a systematicky zmapovaly současný nedostatek dovedností na regionální úrovni a předvídaly budoucí poptávku po dovednostech; zdůrazňuje, že takové mapování by mělo zahrnovat analýzu dopadů a vést k odvětvovým a územním opatřením, která by využila potenciál ekologické transformace ve všech regionech.***

Or. en

Pozměňovací návrh 189
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;	8. ***zdůrazňuje, že ukazatele energetické chudoby by měly být systematicky začleněny do struktur monitorování spravedlivé transformace, aby se zajistilo, že opatření v oblasti financování a vytváření pracovních míst budou nejprve zaměřena na zranitelné domácnosti;*** konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 190

András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;	8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace; ***žádá, aby Evropská observatoř pro spravedlivou transformaci kromě vývoje na trhu práce sledovala také bydlení, duševní zdraví a sociální wellbeing;***

Or. en

Pozměňovací návrh 191
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace;	8. konstatuje, že chybí přesné údaje o počtu pracovních míst ztracených, vytvořených nebo ovlivněných souběžnou transformací; zdůrazňuje, že pro účinné a ***včasné*** politické reakce je důležité předvídat změny na trhu práce a trendy v oblasti potřebných dovedností; vyzývá ke zřízení Evropské observatoře pro spravedlivou transformaci, která by shromažďovala příslušné údaje a analyzovala dopad politik transformace; ***vyzývá Komisi, aby objasnila, která agentura EU bude sledovat konkrétní údaje týkající digitální transformace;***

Or. en

Pozměňovací návrh 192
Branislav Ondruš

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. připomíná zvláštní potenciál sociální ekonomiky, družstev, vzájemně prospěšných společností, sdružení, veřejných nebo poloveřejných podniků, pokud jde o vytváření udržitelných pracovních míst ve spravedlivém a inkluzivním pracovním prostředí při současném dodržování zásad ekologické výroby a udržitelného místního/regionálního rozvoje; zdůrazňuje potenciál ekonomicko-sociálních inovací pro další rozvoj místní a regionální ekonomiky, které nabízejí opatření ke zmírnění dopadů sociálně spravedlivé a ekologicky prospěšné transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 193
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 8 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	8a. podporuje programy renovace na komunitní úrovni zahrnující čtvrtě nebo vesnice, což sníží náklady, posílí soudržnost a urychlí transformaci;

Or. en

Pozměňovací návrh 194
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;	***vypouští se***

Or. fr

Pozměňovací návrh 195
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování	***vypouští se***

transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;

Or. en

Pozměňovací návrh 196
Miriam Lexmann, Henrik Dahl, Andrea Wechsler, Arba Kokalari, Angelika Winzig, Raúl de la Hoz Quintano

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 197
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá***, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o*** přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by ***fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným***	9. žádá přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by ***zajišťoval efektivní využití finančních prostředků a jejich zacílení na projekty s jasným hospodářským přínosem***; zdůrazňuje, že

rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; ***naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;***	nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků;

Or. en

Pozměňovací návrh 198
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství ***a disponoval zvýšeným rozpočtem***; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;	9. žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;

Or. en

Pozměňovací návrh 199
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá, aby navrhovaná směrnice	9. ***je znepokojen tím, že Komise ve***

byla doplněna o ***přepracovaný*** Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;

svých nedávných návrzích týkajících se budoucího víceletého finančního rámce (VFR) nenavrhla samostatný Fond pro spravedlivou transformaci (FST); žádá ***proto***, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o ***rozšířený a zvětšený*** Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství ***v souladu s rámcem politiky soudržnosti*** a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že ***tento*** nový fond by měl ***během transformace poskytovat podporu komunitám a nabídnout kapacity pro intervence odpovídající rozsahu socioekonomických, zaměstnaneckých, demografických a environmentálních dopadů transformace na energetické cíle EU do roku 2030, i podporu zaměstnavatelům*** v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění; ***zdůrazňuje, že tento fond by měl disponovat vlastními předvídatelnými rozpočtovými prostředky a být nezávislý na mimořádných nástrojích reakce na krize, jako je například NextGenerationEU;***

Or. en

Pozměňovací návrh 200
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství	9. ***vyjadřuje politování nad tím, že návrh víceletého finančního rámce na období 2028–2034 nezahrnuje samostatný nástroj pro řešení spravedlivé transformace; zdůrazňuje, že i nadále je***

a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;	***nutné vyčlenit finanční prostředky na podporu dotčených regionů při řešení problémů vyplývajících ekologické transformace;*** žádá ***v této souvislosti***, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;

Or. en

Pozměňovací návrh 201
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;	9. žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění; ***zdůrazňuje, že odborná příprava by měla být vysoce kvalitní, měla by být v souladu s potřebami trhu práce a měla by vést ke kvalifikaci, která bude validována prostřednictvím transparentních a jasných***

certifikačních systémů, které umožní vzájemné uznávání mezi členskými státy;

Or. en

Pozměňovací návrh 202
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;	9. ***vyjadřuje politování nad tím, že Komise ve svém nedávném návrhu týkajícím se budoucího víceletého finančního rámce (VFR) nenavrhla samostatný Fond pro spravedlivou transformaci;*** žádá, aby navrhovaná směrnice byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;

Or. en

Pozměňovací návrh 203
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. žádá, aby navrhovaná směrnice	9. žádá, aby navrhovaná směrnice

byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění;	byla doplněna o přepracovaný Fond pro spravedlivou transformaci pro programové období po roce 2027, který by fungoval na základě zásad sdíleného řízení a partnerství a disponoval zvýšeným rozpočtem; zdůrazňuje, že nový fond by měl podporovat zaměstnavatele v zajišťování práva pracovníků na odbornou přípravu a v zavádění transformačních plánů na úrovni podniků; naléhavě žádá, aby financování transformace zahrnovalo sociální podmínky na podporu začlenění ***na základě souladu s kolektivními smlouvami, dodržování pracovních práv, rovného odměňování žen a mužů a nediskriminace***;
	Or. el

Pozměňovací návrh 204
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. vyjadřuje politování nad tím, že Komise ve svých nedávných návrzích týkajících se budoucího víceletého finančního rámce (VFR) nenavrhla samostatný Fond pro spravedlivou transformaci (FST); vyzývá proto Komisi, aby v programovém období po roce 2027 pokračoval fond FST prostřednictvím fondu FST „II“ s cílem poskytnout přímou podporu domácnostem a komunitám v procesu transformace a umožnit vznik intervenční kapacity úměrné rozsahu sociálně-ekonomických dopadů na zaměstnanost a demografických a environmentálních dopadů přechodu k energetickým cílům EU pro rok 2030; poukazuje na to, že tento fond by měl fungovat podle zásad sdíleného řízení a partnerství v rámci politiky soudržnosti, a zdůrazňuje, že by

měl mít vlastní předvídatelné rozpočtové prostředky, které zajistí jeho nezávislost na mimořádných nástrojích reakce na krize, jako je nástroj NextGenerationEU; fond bude fungovat podle zásad sdíleného řízení a partnerství a bude mít navýšený rozpočet;

Or. en

Pozměňovací návrh 205
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. vítá politickou zprávu střediska Cedefop o vytváření evropské mapy kvalifikací[1a], která posiluje transparentnost, srovnatelnost a přenositelnost kvalifikací napříč Evropou; zdůrazňuje, že taková mapa musí překročit rámec akademického cvičení a sloužit jako praktický nástroj pro konkurenceschopnost, relevanci na trhu práce a mobilitu; vyzývá Komisi a členské státy, aby zajistily pevné propojení evropského rámce kvalifikací s hospodářskými potřebami, průmyslovou politikou a investicemi do dovedností, a podpořily tak podnikatele, malé a střední podniky a společnosti v přístupu k pracovní síle vybavené technickými i průřezovými kompetencemi; zdůrazňuje, že tento přístup je nezbytný pro sladění nabídky dovedností s poptávkou, pro podporu růstu a inovací;
	1a https://www.cedefop.europa.eu/files/9191_en.pdf

Or. en

Pozměňovací návrh 206
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. zdůrazňuje, že pro oživení místních ekonomik a přispění k vytváření pracovních míst jsou nezbytné přímé veřejné a soukromé investice do čisté infrastruktury, projektů v oblasti obnovitelných zdrojů energie a aktivit oběhového hospodářství; zdůrazňuje, že je třeba využít regionálních výhod investováním do odvětví, která již jsou silnou stránkou regionů nebo kde mají komparativní výhody; domnívá se, že regionální specializace může být základem zelených průmyslových klastrů; zdůrazňuje, že podpora výzkumu a inovací a povzbuzování spolupráce mezi univerzitami a podniky může vést k novým udržitelným obchodním modelům;

Or. en

Pozměňovací návrh 207
Pál Szekeres, Séverine Werbrouck, Nikola Bartůšek, Mélanie Disdier, Marie Dauchy

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. vyzývá k vypracování studie proveditelnosti pro programové období po roce 2027, která by posoudila, zda a do jaké míry fungují stávající fondy na základě komplexních přístupů k migraci, energetické politiky, výzkumu a evropských inovací, a podpořila vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním

zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize a hmatatelných vyhlídek pro místní ekonomiky a pracovní síly ve všech dotčených regionech;

Or. en

Pozměňovací návrh 208
Andrzej Buła, Gheorghe Falcă

Návrh usnesení
Bod 9 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9a. vyzdvihuje význam rozvoje digitálních dovedností pracovníků na základní i pokročilé úrovni; zdůrazňuje, že aby byli i nadále zaměstnatelní a přizpůsobiví, je třeba občany vybavit občany základní digitální gramotností, povědomím o datech a o bezpečném používáním online nástrojů a zároveň rozvíjet pokročilejší schopnosti;

Or. en

Pozměňovací návrh 209
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 9 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9b. zdůrazňuje, že účinná odborná příprava závisí na dostupnosti učitelů a školitelů se současnými znalostmi o udržitelné a zelené ekonomice, energetické účinnosti a ekologických a digitálních technologiích; zdůrazňuje, že jejich úloha má zásadní význam, pokud jde o podporu správných dovedností a kompetencí jak pro mladší, tak pro

starší generaci pracovníků, a o odpovídající rekvalifikaci a zvyšování kvalifikace osob dotčených zelenou transformací; zdůrazňuje, že vzdělávání a odborná příprava těchto učitelů a školitelů by proto měla být nejvyšší prioritou každé strategie v oblasti reakce na dovednosti na evropské, vnitrostátní, regionální a místní úrovni;

Or. en

Pozměňovací návrh 210
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 9 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9b. vyzývá členské státy, aby zajistily udržitelné financování opatření spravedlivé transformace prostřednictvím vnitrostátních fondů pro spravedlivou transformaci založených na veřejných zdrojích, příspěvcích zaměstnavatelů a fondech EU; zaměstnavatelé mají spravedlivým dílem přispívat na náklady na odbornou přípravu a přeřazení;

Or. en

Pozměňovací návrh 211
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod 9 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9b. zdůrazňuje, že pro dosažení cílů spravedlivé transformace je nezbytná soudržná a integrovaná kombinace politik; vyzývá k zahrnutí cílů v oblasti začleňování, sociální ochrany

a dovedností do všech opatření EU v oblasti klimatu a průmyslu;

Or. en

Pozměňovací návrh 212
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 9 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9c. zdůrazňuje, že vzdělávací instituce a instituce odborné přípravy musí zvýšit relevanci své odborné přípravy pro potřeby konkurenceschopného trhu práce a připravit účastníky vzdělávání, školitele a učitele s příslušnými znalostmi a dovednostmi na to, aby byli aktivními aktéry změn při spravedlivé transformaci na environmentálně udržitelné ekonomiky a společnost pro všechny;

Or. en

Pozměňovací návrh 213
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 9 d (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9d. zdůrazňuje význam klíčových a kognitivních dovedností a přípravu nezbytných nástrojů s cílem povzbudit občany k tomu, aby i svůj osobní rozvoj a růst zhodnotili pomocí těchto dovedností, jako je tvůrčí myšlení, odolnost, flexibilita a agilita, motivace a sebeuvědomění, zvídavost a celoživotní učení – s ohledem na význam schopnosti

pracovníků přizpůsobit se narušeným pracovním podmínkám, samostatnou výkonnost a práci s ostatními v týmu;

Or. en

Pozměňovací návrh 214
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 9 e (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9e. zdůrazňuje, že pro účinné využívání finančních prostředků EU je nezbytné budovat silné administrativní a technické kapacity na celostátní, regionální a místní úrovni; vyzývá ke zvýšení investic do budování administrativních a technických kapacit na místní úrovni; zdůrazňuje potřebu odpovídajícího personálního obsazení, dovedností a systémů v řídících orgánech, aby byla zajištěna řádná příprava, dodržování, monitorování a hodnocení projektů; zdůrazňuje, že posílení správní kapacity je předpokladem pro mobilizaci investic, snížení složitosti a sladění opatření v oblasti klimatu s růstem;

Or. en

Pozměňovací návrh 215
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 9 f (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	9f. vyzývá Komisi a členské státy, aby usnadnily rozsáhlé i malé investice

snížením administrativní zátěže, zjednodušením postupů a zajištěním účinného využívání finančních prostředků EU; zdůrazňuje, že podnikatelům, malým a středním podnikům i větším společnostem musí být poskytnuty příznivé podmínky pro investice, expanzi a inovace, zejména ve venkovských a méně rozvinutých regionech; zdůrazňuje, že tyto investice jsou nezbytné pro posílení evropské průmyslové a technologické základny, vytváření vysoce kvalitních pracovních míst a zajištění kvalifikované pracovní síly, která je přizpůsobena místním podmínkám, zdrojům a specifickým potřebám, aby se plně využil regionální potenciál a podpořila konkurenceschopnost, udržitelný růst a dlouhodobé vytváření hodnot;

Or. en

Pozměňovací návrh 216
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. vyzývá členské státy, aby zajistily dostatečné financování kvalitních programů odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení	***vypouští se***

pracovních sil; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků;

Or. fr

Pozměňovací návrh 217
Andrea Wechsler, Miriam Lexmann, Raúl de la Hoz Quintano, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. vyzývá členské státy, aby zajistily dostatečné financování kvalitních programů odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá ***členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení pracovních sil; vyzývá*** Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků***, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků***;	10. vyzývá členské státy, aby zajistily dostatečné financování kvalitních programů odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků;

Or. en

Pozměňovací návrh 218
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. ***vyzývá*** členské státy, aby ***zajistily dostatečné financování kvalitních programů*** odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení pracovních sil; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků;	10. ***vybízí*** členské státy, aby ***poskytly kvalitní programy*** odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení pracovních sil; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků;

Or. en

Pozměňovací návrh 219
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. vyzývá členské státy, aby zajistily dostatečné financování kvalitních programů odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice ***do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků***; vyzývá členské státy, aby	10. vyzývá členské státy, aby zajistily dostatečné financování kvalitních programů odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie

s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení pracovních sil; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků;

k provádění unie dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení pracovních sil; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků; ***vyzývá členské státy, aby s podporou Komise vyčlenily finanční prostředky na budování institucionální kapacity veřejných orgánů a sociálních partnerů s cílem inkluzivního zapojení pracovníků a jejich zástupců (jakož i dalších relevantních cílových skupin, jako jsou organizace mládeže a místní komunity), zapojení do strukturovaného sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání a spoluvytváření, realizaci a monitorování vysoce kvalitních územních plánů spravedlivé transformace;***

Or. en

Pozměňovací návrh 220
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. vyzývá členské státy, aby zajistily dostatečné financování kvalitních programů odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie	10. vyzývá členské státy, aby zajistily dostatečné financování kvalitních programů odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie

dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení pracovních sil; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků;

dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení pracovních sil; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků; ***vyzývá Komisi, aby společně se sociálními partnery definovala harmonizovaný soubor minimálních sociálních podmínek ve všech členských státech, které budou skutečně přínosem pro pracovníky při poskytování veřejných prostředků podnikům a průmyslovým odvětvím, včetně zajištění ustanovení o kolektivním vyjednávání, přiměřených mezd, důstojných pracovních podmínek a ustanovení o bezpečnosti a ochraně zdraví při práci, jakož i prozkoumání možností zkrácení pracovní doby a změn produktivity s cílem snížit nerovnosti v oblasti práce. mohl by také zahrnovat vytváření záruk pracovních míst, vytváření vysoce kvalitních pracovních míst, investice do kvalifikace, zaručení, že nedojde k přesunu činností do třetích zemí s nižšími standardy, a zajištění, že veřejné prostředky budou použity na investice do domácích pracovních míst; vyzývá členské státy, které mají pokrytí kolektivním vyjednáváním nižší než 80 %, aby vypracovaly vnitrostátní plány s jasnými časovými harmonogramy a konkrétními opatřeními na zvýšení pokrytí; vyzývá Komisi, aby členským státům poskytla pokyny a podporu při posilování systémů vyjednávání, zejména na odvětvové úrovni, a to i za plného zapojení sociálních partnerů.***

Or. en

Pozměňovací návrh 221
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. vyzývá členské státy, aby zajistily dostatečné financování kvalitních programů odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení pracovních sil; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků;	10. vyzývá členské státy, aby zajistily dostatečné financování kvalitních programů odborného vzdělávání a přípravy jako dlouhodobé investice do produktivity, růstu a konkurenceschopnosti pracovníků a podniků; vyzývá členské státy, aby s podporou Komise strategicky využívaly stávající nástroje Unie k provádění unie dovedností, zejména Záruky k získání dovedností; vyzývá členské státy, aby ve větší míře využívaly příjmy z národních systémů obchodování s emisemi na vzdělávání pracovníků a přerozdělení pracovních sil ***a odmítly jakékoli možné propouštění***; vyzývá Komisi, aby prozkoumala a vydala pokyny k tomu, jak mohou partnerství veřejného a soukromého sektoru mezi členskými státy a podniky financovat odbornou přípravu, změnu kvalifikace a prohlubování dovedností pracovníků, zejména právo na odbornou přípravu jednotlivých pracovníků;

Or. el

Pozměňovací návrh 222
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod 10 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10a. připomíná úlohu, kterou může hrát Evropský fond pro přizpůsobení se globalizaci na pomoc propuštěným pracovníkům (EFG) při podpoře pracovníků postižených ekologickou a digitální transformací během

zbývajícího programového období; vítá cíl navrhované revize stávajícího EFG, kterým je urychlení postupu schvalování žádostí a dodatečná a proaktivní podpora pracovníků postižených hrozícím přesunem pracovních míst; zdůrazňuje však, že je důležité zajistit, aby podniky, které procházejí restrukturalizací a chtějí požádat o podporu z fondu, tak učinily po úplných konzultacích s pracovníky a jejich zástupci zahrnujících přípravu individuálního balíčku opatření; vyjadřuje politování nad tím, že v návrhu víceletého finančního rámce na období 2028–2034 již není EFG zahrnut; zdůrazňuje význam aktivních opatření na trhu práce při opětovném začleňování propuštěných pracovníků na trh práce po rozsáhlých restrukturalizacích; vyzývá Komisi, aby v příštím víceletém finančním rámci zajistila pokračování podpory vyčleněné pro pracovníky ohrožené nebo propuštěné v důsledku velkých restrukturalizací;

Or. en

Pozměňovací návrh 223
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 10 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10a. zdůrazňuje, že je třeba budovat kapacitu regionálních orgánů, aby mohly úspěšně spolupracovat s cílovými skupinami (jako jsou pracovníci, mládežnické organizace, starší lidé, občané zabývající se životním prostředím, sdružení zemědělců a domorodé obyvatelstvo) na rozvoji a řízení systémů sociální podpory; a měřit distributivní účinky politik;

Or. en

Pozměňovací návrh 224
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 10 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10a. vyzývá členské státy, aby část příjmů ze systému ETS vyčlenily na rekvalifikaci pracovníků v regionech s vysokými emisemi uhlíku a na podporu malých a středních podniků během transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 225
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod 10 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	10b. připomíná, že je důležité zajistit vysokou úroveň bezpečnosti a ochrany zdraví pracovníků při práci; zdůrazňuje v kontextu souběžné transformace význam proaktivního řešení vyvíjejících se rizik BOZP v souvislosti s pracovními úkoly, modely a pracovišti, zejména environmentálních a psychosociálních rizik; vyzývá Komisi, aby provedla komplexní přezkum stávajícího strategického rámce pro bezpečnost a ochranu zdraví při práci a stávajícího legislativního rámce pro BOZP s cílem zjistit zbývající nedostatky a navrhnout nové nebo aktualizované návrhy, aby se zajistilo, že acquis EU bude i nadále odpovídat svému účelu, a aby se zohlednilo při vytváření strategického rámce po roce 2027;

Or. en

Pozměňovací návrh 226
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 11

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků ***v obdobích*** transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; ***vyzývá členské státy***, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným ***souběžnou transformací***, která má dopad na trh práce;	11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků***, kteří ztratí zaměstnání kvůli politikám*** transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; ***doporučuje členským státům***, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným ***evropskou regulací***, která má dopad na trh práce;

Or. fr

Pozměňovací návrh 227
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod 11

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce;	11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce; ***vyzývá členské státy, aby plně provedly doporučení Rady o sociální ochraně pracovníků a osob samostatně výdělečně***

činných; vyzývá Komisi, aby monitorovala rizika a pokrok v souvislosti s těmito opatřeními prostřednictvím přehledu sociálních ukazatelů a Rámce sociální konvergence; zdůrazňuje, že je důležité zajistit, aby nabídka vnitrostátních veřejných služeb zaměstnanosti odpovídala měnícímu se vývoji na trhu práce, a zajistit tak podporu a usnadnit lidem, kteří mění zaměstnání z důvodu transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 228
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 11

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby ***modernizovaly a*** posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce;	11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků a ***posílení sociální soudržnosti v*** obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby ***po konzultaci se sociálními partnery a organizacemi občanské společnosti*** posílily své systémy a služby sociální ochrany i ***podporu neziskových poskytovatelů sociálních služeb, se zvláštním důrazem na spravedlivé a progresivní zdanění, politiky sociálního začleňování, podporu příjmů a přístup k dostupným základním službám a bydlení s*** cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce a ***proto, aby si zaměstnanci postižení ztrátou zaměstnání mohli co nejvíce zachovat svou životní úroveň***;

Or. en

Pozměňovací návrh 229
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 11

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce;	11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; ***zdůrazňuje, že viditelné přínosy pro domácnosti, jako jsou nižší účty za energie a lepší životní podmínky, jsou klíčem veřejnému přijetí; směrnice by měla propojit renovační opatření s transparentní komunikací o těchto výhodách;*** vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce;

Or. en

Pozměňovací návrh 230
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 11

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce;	11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce; ***zdůrazňuje, že pro zajištění spravedlivé a vyvážené transformace by systémy sociální ochrany a záchranné sítě měly***

jednotlivcům zaručit kvalitu pracovních míst, příjem a stabilitu;

Or. en

Pozměňovací návrh 231
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 11

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce;	11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce; ***požaduje, aby byl zajištěn všeobecný přístup k dávkám v nezaměstnanosti a veřejným službám, aby se během transformace zabránilo chudobě a sociálnímu vyloučení;***

Or. el

Pozměňovací návrh 232
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 11

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany s cílem zajistit odolnost vůči	11. zdůrazňuje, že pro podporu pracovníků v obdobích transformace mají zásadní význam důkladné sociální záchranné sítě a systémy sociální ochrany; vyzývá členské státy, aby modernizovaly a posílily své systémy a služby sociální ochrany ***a současně zajistily jejich***

otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce;	***dlouhodobou udržitelnost*** s cílem zajistit odolnost vůči otřesům způsobeným souběžnou transformací, která má dopad na trh práce;

Or. en

Pozměňovací návrh 233
Jana Toom

Návrh usnesení
Bod 11 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	11a. zdůrazňuje význam cílených politik na podporu osob nejvíce postižených souběžnou transformací, a to zejména osob ve zranitelné situaci; zdůrazňuje, že je zapotřebí aktivní podpory a včasných zásahů, aby se zabránilo tomu, že lidé ve zranitelné situaci upadnou do dlouhého období nezaměstnanosti nebo se stanou odrazenými pracovníky; vyzývá členské státy, aby výrazně zvýšily aktivní podporu kvalitní zaměstnanosti, zejména podporou přístupu ke kvalitnímu zaměstnání, podporou podnikání a stimulací vytváření kvalitních pracovních míst; zdůrazňuje úlohu subvencování mzdových nákladů, cílených veřejných zakázek a místních veřejných prací při vytváření přechodných pracovních míst;

Or. en

Pozměňovací návrh 234
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 11 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	11a. požaduje, aby v případě nedodržení

ustanovení vnitrostátních právních předpisů přijatých podle této směrnice členské státy zajistily, aby byly odvody zaměstnavatelů do Fondu pro spravedlivou transformaci po dobu šesti měsíců zdvojnásobeny; pokud daná společnost nesplatí peněžitou sankci v příslušné lhůtě, zveřejní členský stát veřejné prohlášení, v němž bude uvedena společnost odpovědná za dané porušení a povaha porušení;

Or. en

Pozměňovací návrh 235
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 11 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	11a. připomíná význam Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci na pomoc propuštěným pracovníkům, který poskytuje podporu pracovníkům postiženým hrozícím přesunem pracovních míst v podnicích procházejících restrukturalizací, a vybízí členské státy, aby s podporou Komise tento fond plně využívaly;

Or. en

Pozměňovací návrh 236
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 11 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	11a. zdůrazňuje, že během přechodných období musí být zajištěn přístup

k základním sociálním službám, jako je zdravotní péče, doprava, energie a vzdělávání; vyzývá k posouzení sociálních dopadů všech větších regionálních investic v oblasti transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 237
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 11 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	11b. vyzývá členské státy, aby požadovaly, aby podniky zavedly spravedlivý, veřejně dostupný, přístupný, předvídatelný a transparentní postup, který umožní pracovníkům spadajícím do oblasti působnosti této směrnice, jejich zástupcům a dalším příslušným zúčastněným stranám podávat stížnosti na uplatňování práv v oblasti spravedlivé transformace a souvisejících práv pracovníků; tento postup může být případně začleněn do postupu stanoveného v článku 14 směrnice (EU) 2024/1760; podniky přijmou opatření k zabránění jakékoli formě odvetných opatření, a to zajištěním důvěrnosti totožnosti osoby nebo organizace, které stížnost podaly, v souladu se směrnicí (EU) 2019/1937 a příslušným vnitrostátním právem;

Or. en

Pozměňovací návrh 238
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení

Bod 11 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	11b. zdůrazňuje, že je třeba podporovat programy zkrácených pracovních úvazků, jakož i význam cílené podpory pro pracovníky dotčené transformací, a to na základě pozitivních zkušeností s programem SURE; vyzývá k posílení mechanismu SURE, neboť podpora těchto opatření na ochranu zaměstnanosti v době krize může stabilizovat veřejné výdaje určené na politiky zaměstnanosti a na opatření v oblasti spravedlivé transformace, která zmírní bezprostřední dopady nezbytné transformace hospodářství EU na zaměstnanost;

Or. en

Pozměňovací návrh 239
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 12

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost a mládež v regionálních koordinačních orgánech;	***vypouští se***

Or. fr

Pozměňovací návrh 240
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 12

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je ***třeba*** zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do ***strategických konzultací a spolupráce*** se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím ***konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost a mládež*** v regionálních koordinačních orgánech;	12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je ***nutné*** zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do ***strategického společného navrhování*** se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím ***zapojení sociálních partnerů, malých a středních podniků, občanské společnosti a mládeže*** v regionálních koordinačních orgánech ***a zajištěním přístupných metod a opatření umožňujících účast, mimo jiné včetně jazykového přístupu, placeného času/opatření péče o děti, podpory při cestování a účinných mechanismů pro podávání stížností a odvolání, aby dotčené komunity mohly napadat a napravovat škody***;

Or. en

Pozměňovací návrh 241
Andrea Wechsler, Miriam Lexmann, Raúl de la Hoz Quintano, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Návrh usnesení
Bod 12

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; ***zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost a mládež v regionálních koordinačních orgánech;***	12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 242
Branislav Ondruš

Návrh usnesení
Bod 12

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost a mládež v regionálních koordinačních orgánech;	12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky ***včetně sociálních podniků***, občanskou společnost a mládež v regionálních koordinačních orgánech;

Or. en

Pozměňovací návrh 243
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Bod 12

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost ***a*** mládež v regionálních koordinačních orgánech;	12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost***,*** mládež***, odbory, organizace žen a místní sociální hnutí*** v regionálních koordinačních orgánech;

Or. el

Pozměňovací návrh 244
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 12

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné	12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany***, včetně organizací občanské společnosti,*** a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními

orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost a mládež v regionálních koordinačních orgánech;	aktéry transformace; ***zdůrazňuje, že je důležité podporovat iniciativy vedené zaměstnanci, včetně zaměstnaneckých družstev, odkupů zaměstnanců a jiných forem kolektivní a komunitní odpovědnosti***; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery ***a občanskou společností*** během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost***, sociální ekonomiku*** a mládež v regionálních koordinačních orgánech;

Or. en

Pozměňovací návrh 245
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 12

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost a mládež v regionálních koordinačních orgánech;	12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany***, včetně organizací občanské společnosti, které dobře znají problémy a potřeby místních komunit*** a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry transformace; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost a mládež

v regionálních koordinačních orgánech;

Or. en

Pozměňovací návrh 246
Petr Bystron

Návrh usnesení
Bod 12

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry ***transformace***; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost a mládež v regionálních koordinačních orgánech;	12. zdůrazňuje, že dopad na zaměstnanost se bude lišit v závislosti na regionech a obyvatelstvu; v této souvislosti poukazuje na to, že je třeba zapojit místní občany a zúčastněné strany a posílit jejich postavení, aby se stali aktivními aktéry ***rozhodujícími o tom, zda by mělo k transformaci dojít***; zdůrazňuje, že veřejné orgány se musí zapojit do strategických konzultací a spolupráce se sociálními partnery během řízení transformace; zdůrazňuje, že smysluplnou účast lze zajistit prostřednictvím konzultací v rané fázi a jasných mandátů a hlasovacích práv pro sociální partnery, malé a střední podniky, občanskou společnost a mládež v regionálních koordinačních orgánech;

Or. en

Pozměňovací návrh 247
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Bod 12 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12a. trvá na tom, že tato směrnice není platným důvodem ke snížení obecné úrovně ochrany již poskytnuté

pracovníkům v členských státech, zejména pokud jde o práva na odbornou přípravu, změnu zaměstnání, jistotu zaměstnání a zapojení pracovníků; zdůrazňuje, že touto směrnicí není dotčeno právo členských států uplatňovat nebo přijímat právní nebo správní předpisy, které jsou pro pracovníky příznivější, nebo podporovat či umožňovat uplatňování kolektivních smluv, které jsou pro pracovníky příznivější; zdůrazňuje, že žádné ustanovení této směrnice nesmí být vykládáno nebo uplatňováno způsobem, který omezuje, porušuje nebo podkopává základní práva uznaná v členských státech, včetně práva na kolektivní vyjednávání, práva na stávku nebo práva na kolektivní akci; trvá na tom, že tato směrnice musí respektovat autonomii sociálních partnerů a nemít vliv na jejich schopnost vyjednávat, uzavírat nebo prosazovat kolektivní smlouvy nebo se zapojovat do jiných činností v souladu s vnitrostátními systémy pracovněprávních vztahů; dále zdůrazňuje, že tato směrnice vytváří další práva na informace, projednání a kolektivní vyjednávání v situacích souvisejících s transformací a není jí dotčeno uplatňování jiných nástrojů práva Unie týkajících se zapojení zaměstnanců;

Or. en

Pozměňovací návrh 248
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 12 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12a. vyzývá Komisi a členské státy, aby navrhly politiky, které uvolní hospodářské příležitosti pro soukromý sektor, zejména

pro malé a střední podniky, a to snížením administrativní zátěže, snížením požadavků na spolufinancování a zjednodušením přístupu k financování; zdůrazňuje, že podnikatelé a malé podniky mají zásadní význam pro investice, inovace a tvorbu pracovních míst a že je třeba přizpůsobit oddíly financování a technickou pomoc jejich potřebám, aby se plně využil jejich potenciál v ekologické a digitální ekonomice;

Or. en

Pozměňovací návrh 249
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 12 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12a. zdůrazňuje, že by vlády měly podporovat budování kapacit sociálních partnerů, zejména na regionální úrovni (a v rámci provádění doporučení Rady o zajištění spravedlivé transformace na klimatickou neutralitu); zdůrazňuje, že poradní demokracie umožňuje občanům spoluvytvářet místní a regionální politiky, které odpovídají potřebám a zvláštnostem daného území, což zvyšuje angažovanost a podporu politik;

Or. en

Pozměňovací návrh 250
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 12 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12a. vyzývá Komisi, aby do směrnice

zahrnula normy vstřícné k osobám se zdravotním postižením, včetně přístupnosti pracoviště, flexibilních opatření a přiměřených úprav v oblasti odborné přípravy;

Or. en

Pozměňovací návrh 251
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 12 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12b. zdůrazňuje význam cílených strategií pro venkovské a okrajové oblasti, kde dlouhodobý rozvoj ohrožují nedostatečné investice, odliv obyvatelstva a slabá nabídka pracovních sil; vyzývá Komisi a členské státy, aby podporovaly politiky zaměřené na konkrétní místa, které vytvářejí hospodářské příležitosti pro obyvatele i podniky ve venkovských regionech, přitahují soukromé investice a vytvářejí místní pracovní místa; zdůrazňuje, že tyto strategie jsou nezbytné pro zajištění toho, aby občané mohli ve svých komunitách budovat svou budoucnost;

Or. en

Pozměňovací návrh 252
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 12 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12b. vyzývá Komisi, aby uznala „právo na individuální a kolektivní spravedlivou

transformaci“ pro pracovníky a komunity v Evropě i mimo EU; na individuální úrovni zahrnuje právo na spravedlivou transformaci právo zůstat v zaměstnání nebo získat zaměstnání za spravedlivých a důstojných podmínek; na kolektivní úrovni právo na spravedlivou transformaci znamená, že nesmí být opomenuti žádní lidé, skupiny ani území;

Or. en

Pozměňovací návrh 253
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Bod 12 b (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12b. zdůrazňuje, že je důležité věnovat zvláštní pozornost odvětví péče a pracovníkům a regionům v odvětvích, která jsou transformací postižena nejvíce;

Or. en

Pozměňovací návrh 254
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Miriam Lexmann, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Bod 12 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12c. zdůrazňuje, že regionální prognózy Eurostatu naznačují, že v letech 2020 a 2030 bude na mnoha územích pokračovat pokles počtu obyvatel v produktivním věku, a to zejména v regionech, které jsou již stárnutím a odchodem obyvatelstva postiženy; konstatuje, že demografická nerovnováha zvyšuje sociální a daňové náklady

nedostatečných investic ve venkovských oblastech, včetně nižší daňové základny a vyšších nákladů na služby na obyvatele; zdůrazňuje, že tyto trendy mohou oslabit nabídku pracovních sil právě v době, kdy jsou kvalifikovaní pracovníci nezbytní pro ekologickou a digitální transformaci; vyzývá proto Komisi a členské státy, aby upřednostnily cílené investice a politiky, které posílí hospodářské příležitosti ve venkovských oblastech, podpoří vytváření pracovních míst a zajistí dlouhodobou dostupnost kvalifikované pracovní síly;

Or. en

Pozměňovací návrh 255
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 12 c (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12c. vyzývá Komisi, aby uznala také „právo zůstat“ bránící nucené mobilitě; provádění opatření spravedlivé transformace musí zajistit, aby pracovníci a komunity měli možnost zůstat ve zeměpisné oblasti, kde jsou nyní zaměstnáni nebo mají bydliště; to odráží „právo zůstat“, bez něhož hrozí, že by opatření spravedlivé transformace pracovníky nutila k nežádoucí geografické mobilitě;

Or. en

Pozměňovací návrh 256
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Bod 13

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
13. žádá Komisi, aby do 31. ledna 2027 předložila na základě čl. 153 odst. 2 písm. b) ve spojení s čl. 153 odst. 1 písm. a), b), e) a h) SFEU návrh směrnice o spravedlivé transformaci v oblasti práce v souladu s doporučeními uvedenými v příloze k tomuto usnesení;	***vypouští se***

Or. fr

Pozměňovací návrh 257
Miriam Lexmann, Henrik Dahl, Andrea Wechsler, Arba Kokalari, Angelika Winzig, Raúl de la Hoz Quintano

Návrh usnesení
Bod 13

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
13. žádá Komisi, aby do 31. ledna 2027 předložila na základě čl. 153 odst. 2 písm. b) ve spojení s čl. 153 odst. 1 písm. a), b), e) a h) SFEU návrh směrnice o spravedlivé transformaci v oblasti práce v souladu s doporučeními uvedenými v příloze k tomuto usnesení;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 258
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 13

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
13. žádá Komisi, aby do 31. ledna 2027 předložila na základě čl. 153 odst. 2 písm. b) ve spojení s čl. 153 odst. 1 písm. a), b), e) a h) SFEU návrh směrnice o spravedlivé transformaci v oblasti práce	***vypouští se***

v souladu s doporučeními uvedenými v příloze k tomuto usnesení;

Or. en

Pozměňovací návrh 259
Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Bod 13

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
13. žádá Komisi, aby ***do 31. ledna 2027*** předložila ***na základě čl. 153 odst. 2 písm. b) ve spojení s čl. 153 odst. 1 písm. a), b), e) a h) SFEU*** návrh ***směrnice*** o spravedlivé transformaci v oblasti práce ***v souladu s doporučeními uvedenými v příloze k tomuto usnesení***;	13. žádá Komisi, aby ***po konzultaci s evropskými sociálními partnery*** předložila návrh ***rámce nelegislativních opatření*** o spravedlivé transformaci v oblasti práce;

Or. en

Pozměňovací návrh 260
Evelyn Regner

Návrh usnesení
Bod 13

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
13. žádá Komisi, aby do 31. ledna 2027 předložila na základě čl. 153 odst. 2 písm. b) ve spojení s čl. 153 odst. 1 písm. a), b), e) a h) SFEU návrh směrnice o spravedlivé transformaci v oblasti práce v souladu s doporučeními uvedenými v příloze k tomuto usnesení;	13. žádá Komisi, aby do 31. ledna 2027 předložila na základě čl. 153 odst. 2 písm. b) a ***c)*** ve spojení s čl. 153 odst. 1 písm. a), b), e) a h) SFEU návrh směrnice o spravedlivé transformaci v oblasti práce v souladu s doporučeními uvedenými v příloze k tomuto usnesení;

Or. en

Pozměňovací návrh 261
Andrea Wechsler, Miriam Lexmann, Raúl de la Hoz Quintano, Angelika Winzig,

Henrik Dahl

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. domnívá se, že finanční dopady ***požadovaných návrhů*** by měly být hrazeny ze stávajících rozpočtových prostředků;	14. domnívá se, že finanční dopady ***tohoto usnesení*** by měly být hrazeny ze stávajících rozpočtových prostředků;

Or. en

Pozměňovací návrh 262
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. ***domnívá se***, že finanční dopady požadovaných návrhů by měly být hrazeny ze stávajících rozpočtových prostředků;	14. ***důrazně upozorňuje na to***, že finanční dopady požadovaných návrhů by měly být hrazeny ze stávajících rozpočtových prostředků***, aniž by došlo ke zvýšení výdajů Unie nebo k novému zatížení daňových poplatníků***;

Or. en

Pozměňovací návrh 263
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Bod 14

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
14. domnívá se, že finanční dopady požadovaných návrhů by měly být hrazeny ze stávajících rozpočtových prostředků;	14. domnívá se, že finanční dopady požadovaných návrhů by měly být hrazeny ***primárně*** ze stávajících rozpočtových prostředků; ***zdůrazňuje, že je třeba na vnitrostátní úrovni a na úrovni Unie posoudit míru zdrojů potřebných***

k dosažení cílů navrhované směrnice;

Or. en

Pozměňovací návrh 264
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Bod 14 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	14a. zdůrazňuje, že směrnice musí obsahovat účinné, přiměřené a odrazující sankce za porušení práv a povinností uvedených ve směrnici; zdůrazňuje, že směrnice musí zahrnovat i neregresivní a příznivější ustanovení, aby se zajistilo její spravedlivé a jednotné uplatňování v celé Unii a aby se zajistily rovné podmínky pro podniky, zabránilo se nekalé konkurenci a poskytla se jistota zaměstnavatelům i pracovníkům; dále zdůrazňuje, že směrnice musí chránit stávající práva a respektovat autonomii sociálních partnerů;

Or. en

Pozměňovací návrh 265
Miriam Lexmann, Henrik Dahl, Andrea Wechsler, Arba Kokalari, Angelika Winzig, Raúl de la Hoz Quintano

Návrh usnesení
Bod 15

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
15. pověřuje svou předsedkyni, aby předala toto usnesení a ***doporučení uvedená v příloze*** Komisi a Radě.	15. pověřuje svou předsedkyni, aby předala toto usnesení Komisi a Radě.

Or. en

Pozměňovací návrh 266
Miriam Lexmann, Henrik Dahl, Andrea Wechsler, Arba Kokalari, Angelika Winzig, Raúl de la Hoz Quintano

Návrh usnesení
Příloha I

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
DOPORUČENÍ K OBSAHU POŽADOVANÉHO NÁVRHU	***vypouští se***
Evropská směrnice pro spravedlivou transformaci v oblasti práce: zajištění tvorby pracovních míst a oživení místních ekonomik	
Evropský parlament se domnívá, že budoucí legislativní návrh směrnice o spravedlivé transformaci v oblasti práce: zajištění tvorby pracovních míst a oživení místních ekonomik by se měl řídit těmito zásadami a cíli:	
Doporučení č. 1: Obecný cíl návrhu	
Obecným cílem návrhu je vytvořit unijní rámec politických opatření, která lze uvést do praxe v regionech postižených ekologickou a digitální transformací s cílem zajistit sociálně spravedlivou a inkluzivní transformaci a vytváření kvalitních pracovních míst.	
Doporučení 2: Oblast působnosti návrhu	
Návrh by měl mít podobu směrnice.	
Vzhledem k tomu, že k dosažení tohoto cíle je zapotřebí komplexní balíček opatření, měl by návrh zahrnovat prvky v následujících oblastech:	
a) pracovní podmínky,	
b) zapojení osob vyloučených z trhu práce;	
c) informování pracovníků a konzultace s nimi,	
d) zlepšování pracovního prostředí tak, aby bylo chráněno zdraví a bezpečnost	

pracovníků.

Doporučení č. 3: Předmět návrhu

Návrh by se měl zaměřit na tato politická opatření:

a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech a odvětvích procházejících transformací na základě zásad informování a konzultací, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;

b) na základě přezkumu legislativního rámce zajistit, aby v souvislosti s transformacemi bylo účinně uplatňováno právo pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace;

c) zavedení individuálního práva na bezplatnou odbornou přípravu pro pracovníky a během pracovní doby;

d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech;

e) rozvoj podpůrných programů pro podniky, zejména malé a střední podniky a místní subjekty, s cílem povzbudit tvorbu pracovních míst na místní úrovni;

f) zajistit sladění nabídky a poptávky pracovních sil a dovedností prostřednictvím kombinovaného využívání informací o trhu práce, posílené spolupráce místních aktérů s poskytovateli odborné přípravy a podpory plánů transformace na úrovni podniků;

g) vytvoření monitorovací struktury s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce.

Or. en

Pozměňovací návrh 267
Georgiana Teodorescu

Návrh usnesení
Příloha I

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
DOPORUČENÍ K OBSAHU POŽADOVANÉHO NÁVRHU	***vypouští se***
Evropská směrnice pro spravedlivou transformaci v oblasti práce: zajištění tvorby pracovních míst a oživení místních ekonomik	
Evropský parlament se domnívá, že budoucí legislativní návrh směrnice o spravedlivé transformaci v oblasti práce: zajištění tvorby pracovních míst a oživení místních ekonomik by se měl řídit těmito zásadami a cíli:	
Doporučení č. 1: Obecný cíl návrhu	
Obecným cílem návrhu je vytvořit unijní rámec politických opatření, která lze uvést do praxe v regionech postižených ekologickou a digitální transformací s cílem zajistit sociálně spravedlivou a inkluzivní transformaci a vytváření kvalitních pracovních míst.	
Doporučení 2: Oblast působnosti návrhu	
Návrh by měl mít podobu směrnice.	
Vzhledem k tomu, že k dosažení tohoto cíle je zapotřebí komplexní balíček opatření, měl by návrh zahrnovat prvky v následujících oblastech:	
a) pracovní podmínky,	
b) zapojení osob vyloučených z trhu práce;	
c) informování pracovníků a konzultace s nimi,	
d) zlepšování pracovního prostředí tak, aby bylo chráněno zdraví a bezpečnost pracovníků.	
Doporučení č. 3: Předmět návrhu	
Návrh by se měl zaměřit na tato politická opatření:	

a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech a odvětvích procházejících transformací na základě zásad informování a konzultací, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;

b) na základě přezkumu legislativního rámce zajistit, aby v souvislosti s transformacemi bylo účinně uplatňováno právo pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace;

c) zavedení individuálního práva na bezplatnou odbornou přípravu pro pracovníky a během pracovní doby;

d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech;

e) rozvoj podpůrných programů pro podniky, zejména malé a střední podniky a místní subjekty, s cílem povzbudit tvorbu pracovních míst na místní úrovni;

f) zajistit sladění nabídky a poptávky pracovních sil a dovedností prostřednictvím kombinovaného využívání informací o trhu práce, posílené spolupráce místních aktérů s poskytovateli odborné přípravy a podpory plánů transformace na úrovni podniků;

g) vytvoření monitorovací struktury s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce.

Or. en

Pozměňovací návrh 268
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 1 – odst. 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
Obecným cílem návrhu je ***vytvořit unijní rámec*** politických opatření, která lze uvést do praxe v ***regionech*** postižených ekologickou a digitální transformací s cílem zajistit ***sociálně spravedlivou a inkluzivní transformaci a vytváření kvalitních pracovních míst***.	Obecným cílem návrhu je ***usnadnit vznik*** politických opatření ***v členských státech***, která lze uvést do praxe ***na územích*** postižených ekologickou a digitální transformací s cílem zajistit ***kvalitní pracovní místa***.

Or. fr

Pozměňovací návrh 269
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 1 – odst. 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
Obecným cílem návrhu je vytvořit unijní rámec politických opatření, která lze uvést do praxe v regionech postižených ekologickou a digitální transformací s cílem zajistit sociálně spravedlivou a inkluzivní transformaci a vytváření kvalitních pracovních míst.	Obecným cílem návrhu je vytvořit unijní rámec politických opatření, která lze uvést do praxe v regionech postižených ekologickou a digitální transformací s cílem zajistit sociálně spravedlivou a inkluzivní transformaci a vytváření kvalitních pracovních míst ***se zřetelem na stabilní pracovní místa na plný úvazek, spravedlivé odměňování, kolektivní smlouvy, genderovou rovnost a omezení a snížení nejistoty a nehlášené práce***.

Or. el

Pozměňovací návrh 270
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha – doporučení 1 – odst. 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
Obecným cílem návrhu je vytvořit unijní	Obecným cílem návrhu je vytvořit unijní

rámec politických opatření, která lze uvést do praxe v regionech postižených ekologickou a digitální transformací s cílem zajistit sociálně spravedlivou a inkluzivní transformaci a vytváření kvalitních pracovních míst.	rámec politických opatření, která lze uvést do praxe v regionech postižených ekologickou a digitální transformací s cílem zajistit sociálně spravedlivou a inkluzivní transformaci a vytváření a ***ochranu*** kvalitních pracovních míst.

Or. en

Pozměňovací návrh 271
Pál Szekeres, Séverine Werbrouck, Nikola Bartůšek, Mélanie Disdier, Marie Dauchy

Návrh usnesení
Příloha – doporučení 1 – odst. 1 – pododstavec 1 (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Obecný cíl návrhu by se měl rovněž týkat otázky snížení přílivu nekvalifikované nelegální migrace a zajištění dostupné a levné energie pro malé a střední podniky.

Or. en

Pozměňovací návrh 272
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 2 – odst. 1

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
Návrh by měl mít podobu směrnice.	***vypouští se***

Or. fr

Pozměňovací návrh 273
Maria Zacharia

Návrh usnesení

Příloha I – doporučení 2 – odst. 2 – písm. d a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	da) zahrnutí závazných minimální norem pro zajištění silné sociální ochrany, ochrany před propouštěním během transformací a právního uznání práv pracovníků na zapojení.

Or. el

Pozměňovací návrh 274
Johan Danielsson

Návrh usnesení
Příloha – doporučení 2 – odst. 2 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Tato směrnice musí členským státům umožnit, aby na vhodné úrovni a za podmínek stanovených členskými státy umožnily sociálním partnerům zachovávat nebo uzavírat kolektivní smlouvy, které upravují a doplňují pravidla obsažená ve směrnici nebo se od nich liší, pokud vnitrostátní systém zaručuje spravedlivý výsledek a neporušuje základní práva. Směrnicí není žádným způsobem dotčeno uplatňování základních práv uznávaných členskými státy a na úrovni Unie, včetně práva nebo svobody stávkovat nebo činit jiné kroky v rámci konkrétních systémů pracovněprávních vztahů v členských státech v souladu s vnitrostátními právními předpisy nebo zvyklostmi. Tímto nařízením není dotčeno ani právo na vyjednávání, uzavírání a vymáhání kolektivních smluv či právo na kolektivní akce v souladu s vnitrostátním právem nebo zvyklostmi.

Or. en

Pozměňovací návrh 275
Mélanie Disdier, Marie Dauchy, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres
za skupinu PfE
Séverine Werbrouck

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
Doporučení č. 3: Předmět návrhu	***vypouští se***
Návrh by se měl zaměřit na tato politická opatření:	
a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech a odvětvích procházejících transformací na základě zásad informování a konzultací, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	
b) na základě přezkumu legislativního rámce zajistit, aby v souvislosti s transformacemi bylo účinně uplatňováno právo pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace;	
c) zavedení individuálního práva na bezplatnou odbornou přípravu pro pracovníky a během pracovní doby;	
d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech;	
e) rozvoj podpůrných programů pro podniky, zejména malé a střední podniky a místní subjekty, s cílem povzbudit tvorbu pracovních míst na místní úrovni;	
f) zajistit sladění nabídky a poptávky pracovních sil a dovedností prostřednictvím kombinovaného využívání informací o trhu práce, posílené spolupráce místních aktérů s poskytovateli odborné přípravy a podpory plánů transformace na úrovni podniků;	
g) vytvoření monitorovací struktury s cílem poskytnout strategický výhled	

dopadů transformace a vývoje na trhu práce.

Or. fr

Pozměňovací návrh 276
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. a

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech a odvětvích procházejících transformací ***na základě zásad*** informování a konzultací, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech**,** odvětvích a ***podnicích*** procházejících transformací ***prostřednictvím včasného a účinného*** informování a konzultací ***s pracovníky a jejich zástupci (jakož i s dalšími příslušnými zúčastněnými stranami***, ***včetně místních komunit, původních obyvatel, skupin mládeže a dotčených občanů), prostřednictvím*** sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;

Or. en

Pozměňovací návrh 277
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. a

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech ***a*** odvětvích procházejících transformací ***na základě zásad*** informování a konzultací, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech**,** odvětvích a ***podnicích*** procházejících transformací ***prostřednictvím včasného a účinného*** informování a konzultací, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;

Or. en

Pozměňovací návrh 278
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. a

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech ***a*** odvětvích procházejících transformací ***na základě zásad*** informování a konzultací, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech**,** odvětvích a ***podnicích*** procházejících transformací ***prostřednictvím včasného a účinného*** informování a konzultací, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;

Or. en

Pozměňovací návrh 279
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. a

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech a odvětvích procházejících transformací na základě zásad informování a konzultací, sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;	a) vytvoření specializovaného rámce pro předvídání a řízení změn v regionech a odvětvích procházejících transformací na základě zásad informování a konzultací, ***povinného*** sociálního dialogu a kolektivního vyjednávání;

Or. el

Pozměňovací návrh 280
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. a a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	aa) stanovení individuálních práv na spravedlivou transformaci: pro pracovníky právo na spravedlivé a důstojné pracovní podmínky a na dovednosti a odbornou přípravu potřebnou při transformaci; pro všechny osoby postižené souběžnou transformací a související restrukturalizací právo na přístup k zaměstnání za spravedlivých a důstojných podmínek a právo zůstat ve své současné geografické oblasti;

Or. en

Pozměňovací návrh 281
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. a b (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ab) stanovení kolektivního práva na spravedlivou transformaci: členské státy zajistí, aby nebylo opominuto žádné území nebo společenství; to znamená právo na život ve zdravém prostředí, na pracovní příležitosti v různých odvětvích a na přístup k sociálním službám;

Or. en

Pozměňovací návrh 282
Johan Danielsson

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) ***na základě přezkumu legislativního rámce*** zajistit, aby v souvislosti s transformacemi bylo účinně	b) zajistit, aby v souvislosti s transformacemi bylo účinně uplatňováno právo pracovníků a jejich zástupců na

uplatňováno právo pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace;	informování a konzultace***, jak je stanoveno v předpisech Unie a vnitrostátních předpisech o informování a konzultacích, včetně směrnice 2002/14/ES***;

Or. en

Pozměňovací návrh 283
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) na základě přezkumu legislativního rámce zajistit, aby v souvislosti s transformacemi ***bylo*** účinně ***uplatňováno právo*** pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace;	b) na základě přezkumu legislativního rámce zajistit, aby v souvislosti s transformacemi ***byla posílena a*** účinně ***uplatňována práva*** pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace; a ***posílit spoluvytváření a rozhodovací pravomoci zúčastněných stran, včetně pracovníků a místních komunit, týkající se spravedlivé transformace;***

Or. en

Pozměňovací návrh 284
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) na základě přezkumu legislativního rámce zajistit, aby v souvislosti s transformacemi ***bylo*** účinně ***uplatňováno právo*** pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace;	b) na základě přezkumu legislativního rámce zajistit, aby v souvislosti s transformacemi ***byla posílena a*** účinně ***uplatňována práva*** pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace;

Or. en

Pozměňovací návrh 285
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. b

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
b) na základě přezkumu legislativního rámce zajistit, aby v souvislosti s transformacemi ***bylo*** účinně ***uplatňováno právo*** pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace;	b) na základě přezkumu legislativního rámce zajistit, aby v souvislosti s transformacemi ***byla posílena a*** účinně ***uplatňována práva*** pracovníků a jejich zástupců na informování a konzultace;

Or. en

Pozměňovací návrh 286
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. c

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
c) zavedení ***individuálního*** práva na bezplatnou odbornou přípravu pro pracovníky a během pracovní doby;	c) zavedení ***všeobecného*** práva na bezplatnou odbornou přípravu pro pracovníky ***financovanou primárně z veřejných zdrojů a konanou*** během pracovní doby;

Or. el

Pozměňovací návrh 287
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Pascal Arimont, Giusi Princi, Isabelle Le Callennec

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. c

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
c) zavedení individuálního práva na ***bezplatnou*** odbornou přípravu ***pro pracovníky a během pracovní doby***;	c) zavedení individuálního práva na odbornou přípravu;

Or. en

Pozměňovací návrh 288
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. c

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
c) zavedení individuálního práva na bezplatnou odbornou přípravu pro pracovníky a během pracovní doby;	c) zavedení individuálního práva na bezplatnou odbornou přípravu a ***celoživotní učení*** pro pracovníky a během pracovní doby;

Or. en

Pozměňovací návrh 289
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. c a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ca) posílení kolektivního vyjednávání, zvýšení rozsahu kolektivního vyjednávání s cílem účinně podpořit přesun pracovníků;

Or. en

Pozměňovací návrh 290
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. d

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním	d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace v ***rámci***

zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech;	***smysluplného sociálního dialogu s odbory*** se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech; ***zajištění toho, aby odvětvové strategie a opatření, včetně dovedností a plánů odborné přípravy, byly spoluvytvářeny prostřednictvím sociálního dialogu s rovnými rozhodovacími právy sociálních partnerů;***

Or. en

Pozměňovací návrh 291
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. d

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech;	d) vytvoření ***povinných*** vnitrostátních strategií spravedlivé transformace ***prostřednictvím smysluplného sociálního dialogu s odbory*** se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech ***a odvětvích***;

Or. en

Pozměňovací návrh 292
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. d

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech	d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace v ***rámci smysluplného sociálního dialogu s odbory*** se zvláštním zaměřením na rozvoj

postižených regionech;	dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech;

Or. en

Pozměňovací návrh 293
Gheorghe Falcă, Romana Tomc, Andrzej Buła, Liesbet Sommen, Pascal Arimont, Giusi Princi

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. d

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech;	d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech ***a odvětvích***;

Or. en

Pozměňovací návrh 294
András Tivadar Kulja

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. d

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených regionech;	d) vytvoření vnitrostátních strategií spravedlivé transformace se zvláštním zaměřením na rozvoj dlouhodobé vize pro místní ekonomiky a pracovní sílu ve všech postižených ***odvětvích a*** regionech;

Or. en

Pozměňovací návrh 295
Rudi Kennes

Návrh usnesení

Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. d a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	da) zajištění kapacit veřejných orgánů a sociálních partnerů pro zapojení zúčastněné strany do společného navrhování a monitorování účinných politik spravedlivé transformace, které zohledňují distributivní účinky politik;

Or. en

Pozměňovací návrh 296
Branislav Ondruš

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. e

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
e) rozvoj podpůrných programů pro podniky, zejména malé a střední podniky a místní subjekty, s cílem povzbudit tvorbu pracovních míst na místní úrovni;	e) rozvoj podpůrných programů pro podniky, zejména malé a střední podniky***,*** místní subjekty ***a subjekty sociální ekonomiky***, s cílem povzbudit tvorbu pracovních míst na místní úrovni;

Or. en

Pozměňovací návrh 297
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. e

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
e) rozvoj podpůrných programů pro podniky, zejména malé a střední podniky a místní subjekty, s cílem povzbudit tvorbu pracovních míst na místní úrovni;	e) rozvoj podpůrných programů***, založených na sociálních podmínkách,*** pro podniky, zejména malé a střední podniky a místní subjekty, s cílem povzbudit tvorbu pracovních míst na místní úrovni;

Or. en

Pozměňovací návrh 298
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. e

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
e) rozvoj podpůrných programů pro podniky, zejména malé a střední podniky a místní subjekty, s cílem povzbudit tvorbu pracovních míst na místní úrovni;	e) rozvoj podpůrných programů pro podniky, zejména malé a střední podniky a místní subjekty, s cílem povzbudit tvorbu ***kvalitních*** pracovních míst na místní úrovni;

Or. el

Pozměňovací návrh 299
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. e a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ea) pro případy restrukturalizace s možným propouštěním vypracují členské státy podpůrné programy a pobídky pro iniciativy vedené zaměstnanci, včetně zaměstnaneckých družstev, odkupů zaměstnanců a jiných forem kolektivní nebo komunitní odpovědnosti, přičemž jejich cílem je zajištění sociálně a ekologicky spravedlivé transformace;

Or. en

Pozměňovací návrh 300
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. f

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*

f) zajistit sladění nabídky a poptávky pracovních sil a dovedností prostřednictvím kombinovaného využívání informací o trhu práce, posílené spolupráce místních aktérů s poskytovateli odborné přípravy a podpory plánů transformace na úrovni podniků;	f) zajistit sladění nabídky a poptávky pracovních sil a dovedností prostřednictvím kombinovaného využívání informací o trhu práce, posílené spolupráce místních aktérů a ***sociálních partnerů s*** poskytovateli odborné přípravy a podpory plánů transformace na úrovni podniků;

Or. en

Pozměňovací návrh 301
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. f

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
f) zajistit sladění nabídky a poptávky pracovních sil a dovedností prostřednictvím kombinovaného využívání informací o trhu práce**,** posílené spolupráce místních aktérů s poskytovateli odborné přípravy ***a podpory plánů transformace na úrovni podniků***;	f) zajistit sladění nabídky a poptávky pracovních sil a dovedností prostřednictvím kombinovaného využívání informací o trhu práce ***a*** posílené spolupráce ***sociálních partnerů a*** místních aktérů s poskytovateli odborné přípravy;

Or. en

Pozměňovací návrh 302
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. f

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
f) zajistit sladění nabídky a poptávky pracovních sil a dovedností prostřednictvím kombinovaného využívání informací o trhu práce, posílené spolupráce místních aktérů s poskytovateli odborné přípravy a podpory plánů transformace na úrovni podniků;	f) zajistit sladění nabídky a poptávky pracovních sil a dovedností prostřednictvím kombinovaného využívání informací o trhu práce, posílené spolupráce místních aktérů ***a sociálních partnerů*** s poskytovateli odborné přípravy a podpory plánů transformace na úrovni podniků;

Or. en

Pozměňovací návrh 303
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. f a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	fa) zavedení povinných plánů transformace pro podniky přiměřeně k jejich velikosti a typu;

Or. en

Pozměňovací návrh 304
Maria Zacharia

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. g

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
g) vytvoření monitorovací struktury s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce.	g) vytvoření monitorovací struktury s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce ***a plnění závazků týkajících se minimální mzdy na základě kolektivních smluv se zapojením sociálních partnerů (odborů a organizací místních komunit)***.

Or. el

Pozměňovací návrh 305
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. g

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
g) vytvoření monitorovací struktury	g) vytvoření monitorovací struktury ***se***

s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce.	***zapojením sociálních partnerů a dalších příslušných zúčastněných stran*** s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce***, jakož i monitorování provádění a distributivních účinků strategií transformace***.

Or. en

Pozměňovací návrh 306
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. g

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
g) vytvoření monitorovací struktury s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce.	g) vytvoření monitorovací struktury ***se zapojením sociálních partnerů*** s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce***, jakož i monitorování provádění strategií transformace***.

Or. en

Pozměňovací návrh 307
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. g

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
g) vytvoření monitorovací struktury s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce**.**	g) vytvoření monitorovací struktury ***se zapojením sociálních partnerů*** s cílem poskytnout strategický výhled dopadů transformace a vývoje na trhu práce***, jakož i monitorování provádění strategií transformace;***

Or. en

Pozměňovací návrh 308
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. g a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ga) posílení kolektivního vyjednávání a zvýšení rozsahu kolektivního vyjednávání s cílem účinně podpořit přesun pracovníků do nových zaměstnání;

Or. en

Pozměňovací návrh 309
Sara Matthieu
za skupinu Verts/ALE

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. g a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ga) posílení kolektivního vyjednávání a zvýšení rozsahu kolektivního vyjednávání s cílem účinně podpořit přesun pracovníků;

Or. en

Pozměňovací návrh 310
Klára Dobrev, Vilija Blinkevičiūtė, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Evelyn Regner, Romana Jerković, Marit Maij

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. g a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	ga) stanovení účinných, přiměřených a odrazujících sankcí za porušení práv a povinností;

Or. en

Pozměňovací návrh 311
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 – odst. 1 – písm. g b (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	gb) zajištění toho, aby se v kontextu transformací a provádění plánů spravedlivé transformace považovalo propouštění jednotlivců nebo hromadné propouštění pouze za poslední možnost; pracovníci ohrožení propouštěním mají mít nárok na placené zkrácení pracovní doby, změnu pracovního místa, programy předčasného odchodu do důchodu a placenou odbornou přípravu pro rekvalifikaci a zvýšení kvalifikace, aby se předešlo ztrátě zaměstnání;

Or. en

Pozměňovací návrh 312
Rudi Kennes

Návrh usnesení
Příloha I – doporučení 3 a (nové)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	Doporučení 3a
	Donucovací opatření
	S cílem zajistit účinné provádění a prosazování směrnice by měl návrh obsahovat alespoň následující opatření:
	a) podmíněný přístup k veřejným finančním prostředkům: členské státy zajistí, aby hospodářské subjekty při plnění veřejných zakázek dodržovaly povinnosti vyplývající z této směrnice a aby příjemci evropské a státní podpory

dodržovali povinnosti vyplývající z této směrnice, platného práva Unie a vnitrostátního práva v oblasti práce a sociálních záležitostí a z kolektivních smluv;

b) sankce: směrnice by měla stanovit minimální úroveň účinných, přiměřených a odrazujících sankcí, které členské státy stanoví pro případy porušení práv a povinností spadajících do oblasti působnosti této směrnice;

c) zákaz snížení úrovně právní ochrany a příznivější ustanovení: směrnice není platným důvodem ke snížení obecné úrovně ochrany již poskytované pracovníkům v členských státech. Směrnicí není dotčeno právo členských států uplatňovat nebo přijímat právní a správní předpisy, které jsou pro zaměstnance nebo dotčené komunity příznivější, nebo podporovat či umožňovat uplatňování kolektivních smluv, které jsou pro pracovníky příznivější;

d) zajištění základních práv a autonomie sociálních partnerů: žádné ustanovení této směrnice nesmí být vykládáno nebo uplatňováno způsobem, který omezuje, porušuje nebo podkopává základní práva uznaná v členských státech, včetně práva na kolektivní vyjednávání, práva na stávku nebo práva na kolektivní akci; trvá na tom, že tato směrnice musí respektovat autonomii sociálních partnerů a nemít vliv na jejich schopnost vyjednávat, uzavírat nebo prosazovat kolektivní smlouvy nebo se zapojovat do jiných činností v souladu s vnitrostátními systémy pracovněprávních vztahů s cílem navázat na povinnosti a práva stanovená touto směrnicí a posilovat je.

Or. en